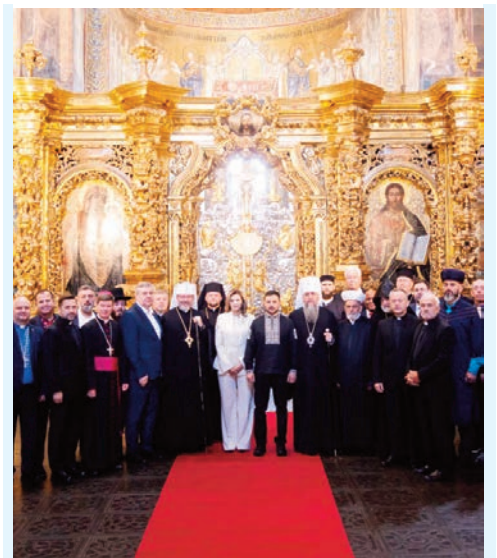




Учасники церемонії підняття Українського Прапора біля онтарійського парламенту, ініційованої і організованої Лігою Українців і Лігою Українок Канади, при підтримці Генерального консульства України в Торонті і Провінційної Ради КУК Онтаріо, у четвер, 21 серпня 2025 року. Фото: Oleg Nikolenko



## МОЛИТВА ЗА УКРАЇНУ

(ОПУ). — 3 нагоди Дня Незалежності Президент Володимир Зеленський і перша леді Олена Зеленська взяли участь у молитві за Україну, що відбулася в Софійському соборі.

Молитви виголосили предстоятель Православної Церкви України Епіфаній, голова Української Греко-Католицької Церкви Святослав, Верховний муфтії України шейх Ахмед Тамім, керівник Київсько-Житомирської єпархії Римсько-католицької церкви в Україні Віталій Кривицький, голова Всеукраїнського союзу церков євангельських християн-баптистів Валерій Антонюк, старший єпископ Української церкви християн віри євангельської Анатолій Козачок і заступник генерального секретаря Українського Біблійного товариства Анатолій Райчинець.

На заході були присутні президент Української уніонної конференції Церкви адвентистів сьомого дня Роман Проданюк, старший єпископ Української християнської євангельської церкви Сергій Локшин, старший єпископ Української євангельської церкви Олександр Зайцев, єпископ Німецької євангелічно-лютеранської церкви України Павло Шварц, єпископ Української єпархії Вірменської апостольської церкви Маркос Оганесян, Верховний муфтії Криму Айдер Рустемов, представник іудейських релігійних організацій України Авраам Елімелех Блайх та заступник єпископа Закарпатської реформаторської церкви В'ячеслав Ключкей.

Участь у молитві за Україну взяли також представники іноземних релігійних організацій, зокрема американський євангельський пастор Центру віри «Жнива» Марк Бернс і виконавчий директор організації «Сумка самаритянина» Едвард Грем.

Всі помолилися за мир, свободу й процвітання України, благословення для українського народу, звільнення полонених і зцілення поранених, за силу й підтримку для українських захисників.

Фото: ОПУ

## ВШАНУВАЛИ ПАМ'ЯТЬ ПОЛЯГЛИХ ВОЇНІВ

(ОПУ). — Президент України Володимир Зеленський, перша леді Олена Зеленська і Прем'єр-міністр Канади Марк Карні вшанували пам'ять поляглих українських героїв. Марк Карні прибув до Києва 24 серпня з нагоди 34-ї річниці незалежності України. Володимир та Олена Зеленські разом із Марком Карні пройшли Алеєю пам'яті загиблих воїнів і поклали квіти до Стіни пам'яті. Поляглих захисників і захисниць України вшанували хвилиною мовчання.



Фото: ОПУ



# «УКРАЇНА МАЄ ХАРАКТЕР»

## ЗВЕРНЕННЯ ПРЕЗИДЕНТА З НАГОДИ ДНЯ НЕЗАЛЕЖНОСТІ УКРАЇНИ



24 серпня 2025 року

**Дорогі українці та українки! Дорогий народі!**  
**Сьогодні День Незалежності України.**

Я перебуваю зараз тут, у серці Києва, на майдані Незалежності. І саме тут найкраще відчувається, що таке незалежність, чому вона для нас така важлива. І чому Майдан – значно більше, ніж головна площа країни. Бо це є символ – символ незалежності, її хранитель. Це місце, де завжди твориться історія, народжується енергія, сила наших людей у часи, коли незалежність опиняється під загрозою.

А зараз, коли йде повномасштабна війна за незалежність, саме тут, на Майдані, можна знайти такі важливі символи. Символи того, як ми боремось, за що ми боремось і як долаємо ми цю війну.

Ці символи – довкола нас. У цьому монументі Незалежності. В середині він має залізобетонний каркас і реально здатний витримати ураган. Так і наша Україна вистояла супроти великого лиха, яке росія принесла на нашу землю. У цьому «Нульовому кілометрі». Це початкова точка відліку, де написані відстані до українських міст. До нашого Донецька, нашого Луганська, нашого Криму. І сьогодні ці позначки – вони мають уже зовсім інше значення. Вони вже не лише про кілометри. Вони нагадують, що все це – Україна. І там – наші люди, і жодна відстань між нами цього не змінить, і жодна тимчасова окупація цього не змінить. І одного дня ця відстань між українцями зникне, і ми знову будемо разом як одна сім'я, як одна країна. І це лише питання часу. І Україна вірить, що зможе цього досягти – досягти миру, миру на всій своїй землі. Україна на це здатна.

Бо Україна має характер. Кам'яну витримку, погляд, який ми не відводимо, і руки, обпалені вогнем і часом, але дужі. Руки, які тримають щит і захищають своє. Свою землю, свою культуру, свою ти-



сячолітню історію, доказом якої є засновники Києва. І захищаємо своє майбутнє, за яке віддали життя наші герої.

Імена, які ми не забудемо й не зрадімо. Імена, які за-

рахунок до росії назавжди й пообіцяв собі не забути своїх героїв.

Уособлення такої клятви – ось це поле народної пам'яті. Поле великої сили, бо в кожному маленькому прапорці

Мамая, який здобув свободу, а тому може відкласти зброю та взяти до рук кобзу. Про всяк випадок тримаючи шаблю близько, але повернутися до мирного, цивільного життя. Це те, чого всі ми прагнемо. І знаємо: цього ніхто не подарує, це можна тільки вибороти.

Саме це ми робимо 1,278 днів цієї війни, війни за незалежність. За кожен із цих днів я хочу подякувати тобі. Український воїн. Український волонтер. Лікар. Ря-



Президент Володимир Зеленський нагородив спеціального представника президента США з питань України і росії Кіта Келлога орденом За заслуги I ступеня.



Орденом За заслуги III ступеня нагороджено американського пастора-євангеліста Марка Бернса.

хистили незалежність. І саме тут, на Майдані, українці часто прощаються з героями нащиті. І кожен, хто був хоча б раз на такому прощанні, і кожен, хто втратив когось у цій війні, має свій особистий

– чиясь велика історія, вчинок і вибір. Вибір на користь України. На користь майбутнього. А саме – свободи в мирі та миру у свободі. Це філософія, яку відображає в нашій культурі образ козака

тувальник. Вчитель. Наша молодь. Наші батьки. Кожен українець та кожна українка. Дякую вам усім. За те, що ми вже пройшли. І за ту Україну, яку ми з вами творимо разом. За ту Україну, якою



вона вже є зараз. Яка стала дорослою 24 лютого. Взяла долю у свої руки, взяла у свої руки зброю. Не мала часу вагатися й права боятися. І реально зупинила другу армію світу. І ми будемо про це казати. Будемо, бо це вбиває міт про непереможну російську армію.

Ми це довели. Ми продовжуємо доводити зараз. Кожен на своєму місці. Кожен, хто несе незалежність у собі. Хто захищає наше право бути українцями. Своєю роботою, своїми справами, своїми здобутками. Сьогодні незалежність гартується на полі бою, незалежність закриває небо щоночі, вона рятує життя в лікарнях, вона гасить вогонь, вона навчає. Незалежність не спить цілодобово, працюючи на оборонних підприємствах, бо так важливо, аби наші воїни мали все, аби незалежність мала все, щоб себе захистити. Незалежність – за кермом, у дорозі до тих, хто цього потребує. Незалежність б'ється на ринзі, на світових аренах і сценах, де виступають українці. Вона на сторінках книжок, у словах віршів, які пишуть українці.

Коли від ворога ми чуємо щодня: «Немає такої держави, немає такої нації». І коли ми щодня доводимо зворотнє. Ми доводимо, що українці є й українці будуть на цій землі, на цій площі, де через сто років стоятимуть наші наступні покоління. І через сто років відзначатимуть тут День Незалежності України.

Так буде. Так буде, бо Україна сьогодні інша. Україна сильніша й себе поважає. І Україна не чекає жестів доброї волі, а має власну волю, аби втілювати в життя те, що необхідно нам. І коли росія хоче взяти Сумщину, тоді з'являються Збройні Сили на Курщині. Коли ворог б'є по нашій енергетиці, хоче залишити нас без світла й тепла, тоді палають його НПЗ. І ніхто не може нам заборонити такі удари, бо це б'є справедливості. Так само як коли росія атакує нас щодня, наші мирні міста, наші лікарні, наші школи, вбиває наших цивільних людей, наших дітей, тоді у відповідь вона отримує «Павутину». І так б'є справедливості. Так б'є Україна, коли її закликів до миру не чують. Скільки разів ми пропонували припинення вогню?



# МАРК РЮТТЕ ПРИБУВ ДО УКРАЇНИ: КЛЮЧОВІ ТЕМИ – БЕЗПЕКА І ЗБРОЯ

22 серпня 2025 року до України з офіційним візитом прибув Генеральний секретар НАТО Марк Рютте. Про це повідомив офіційний "Telegram"-канал Володимира Зеленського.

Під час зустрічі з Президентом України Володимиром Зеленським сторони обговорили ключові питання щодо посилення безпеки України та Європи, а також спільні кроки для припинення війни.

Офіційне повідомлення Президента України Володимира Зеленського:

"Сьогодні в Україні Генеральний секретар НАТО Марк Рютте, і під час нашої зустрічі ми говорили пе-



редусім про те, які наші наступні спільні кроки можуть дати Україні та всій Європі більше безпеки й наблизити реальне завершення війни. Найголовніше – це наша дипломатія, гарантії безпеки та зброя для наших воїнів. Зокрема, уже працює програма "PURL", яка дозволяє купувати американську зброю за кошти партнерів. І вже є 1,5 млрд. дол. від європейських країн. Це вагомо.

Дякую кожному партнеру. Працюємо, щоб було більше. Дуже цінуємо підтримку Генерального секретаря НАТО. Дякую за готовність допомагати”.

Фото: ОПУ  
«LRT.lt»

## УГОДА ПРО СПІВРОБІТНИЦТВО У СФЕРІ БЕЗПЕКИ МІЖ УКРАЇНОЮ ТА КАНАДОЮ

(ОПУ). — Президент України Володимир Зеленський і Прем’єр-міністр Канади Марк Карні підписали План дій з реалізації Угоди про співробітництво у сфері безпеки між Україною та Канадою.

Цей план визначає основні напрями та механізми реалізації двосторонньої співпраці в безпековій сфері. Він охоплює військову підготовку, розбудову оборонних спроможностей, обмін розвідувальною інформацією, кібербезпеку, боротьбу з тероризмом та гібридними загрозами.

Україна й Канада уклали Угоду про співробітництво у сфері безпеки 24 лютого минулого року. На той момент Канада була першою країною з-поза меж Європи, яка засвідчила свої безпекові зобов’язання щодо України. Таким чином держави започаткували стратегічне безпекове партнерство в різних сферах.



Також у присутності Володимира Зеленського й Марка Карні міністр оборони України Денис Шмигаль і міністр оборони Канади Девід Макгінті підписали Лист про наміри між

Міністерством оборони України та Міністерством національної оборони Канади щодо спільного виробництва оборонної продукції в Канаді та Україні.

Документ засвідчує намір Канади фінансувати спільне виробництво оборонної продукції українського походження в Канаді та Україні для допомоги нашій державі та вдосконалення спільно виготовленої продукції.

Міністр фінансів України Сергій Марченко та Надзвичайний і Повноважний Посол Канади в Україні Наталка Цмоць підписали Угоду між Україною та Канадою про взаємну адміністративну допомогу в митних справах.

Документ передбачає обмін інформацією про митне законодавство держав і практику його застосування, розвиток навчання й підвищення кваліфікації, партнерство у сфері організації митного контролю, боротьби з митними правопорушеннями та залучення міжнародної технічної допомоги.

Фото: ОПУ

## «УКРАЇНА МАЄ ХАРАКТЕР»...

### ЗВЕРНЕННЯ ПРЕЗИДЕНТА З НАГОДИ ДНЯ НЕЗАЛЕЖНОСТІ УКРАЇНИ

➔ Закінчення з стор. 2

Скільки разів ми казали: «Ми хочемо тиші, ми прагнемо миру»? Але достойного та всеосяжного, і тому розраховуємо на силу всього світу.

Ось така Україна тепер. І ось така Україна ніколи більше в історії не буде примушена до сорому, який «руські» називають «компромісом». Нам потрібен справедливий мир. Яким буде наше майбутнє, вирішувати тільки нам. І світ це знає. І світ це поважає. Поважає Україну. Сприймає Україну рівною.

Україна, яка може реально за добу зібрати й об’єднати довкола себе лідерів світу. Україна, з якою хоче спільно виробляти дрони Америка, весь світ. Україна, яка відновила єдність Європи та США і тепер є о-

новою цього союзу. Україна, яка стоїть на своєму

й може постояти за себе. А тому Україну чують, з Україною рахуються, до неї дослухаються. Її місце – за столом, їй не кажуть: «Почекайте за дверима». Їй кажуть: «Вирішувати тільки вам».

Саме таку Україну тиждень тому я мав честь представляти у Сполучених Штатах Америки. Сьогодні і США, і Європа погоджуються: Україна ще не перемогла, але вже точно не програє. Україна виборола свою незалежність. Україна не жертва, вона борець. Україна не просить, вона пропонує. Союзнитство та партнерство. Найкращу армію у Європі. Передові оборонні технології. Досвід стійкості. Ми кажемо: «Нам потрібен ЄС». Так. Але ми потрібні йому не менше. І це визнають усі. І такою

визнають Україну.

Не бідною родичкою, а сильним союзником.

Саме про це – коаліція охочих. Саме про це був Вашингтон. Про це й про те, як забезпечити сталий, надійний, тривалий мир. Україна отримує його, бо отримує гарантії безпеки. Настільки сильні, аби більше нікому у світі навіть у голову не змогла прийти думка напасти на Україну.

Це не тільки наша мета, це саме те, чого ми хочемо й маємо передати у спадок своїм дітям та онукам: Україну сильну, Україну рівну, Україну європейську, Україну незалежну.

Щоб уже розірвати замкнені кола історії, у яких кожному поколінню чогось не вистачало, аби зберегти, зберегти незалежність, і кожне нове покоління заходило на новий виток.

І знову змушене братися за зброю, знову має захищати себе і відвоювати свободу. Ми не маємо передати це нащадкам. Ми будуюмо Україну, у якій буде достатня сила й міць, аби жити в безпеці та мирі. Щоб на цій площі, на майдані нашої Незалежності, під своїми прапорами, на своїй землі наші діти, наші онуки святкували День Незалежності. В мирі. У спокої. З упевненістю в майбутньому. З повагою і вдячністю всім, хто захистив Україну в цій війні, війні за незалежність. Хто вистояв, хто зміг, хто переміг. Задля такої мети варто жити. За це й стоїмо.

Зі святом вас, великий народі великої країни! З Днем Незалежності!

Слава Україні!

Фото: ОПУ



- ### КІЛЬКОМА РЯДКАМИ

  - У липні 2025 року громадяни України зайняли четверте місце серед іноземних покупців житла в Туреччині. Лідерами за кількістю придбаних об'єктів стали росіяни (315 угод), за ними йдуть громадяни Ірану (152 угоди) та Німеччини (135 угод). Українці придбали 134 об'єкти нерухомості, що дозволило їм зайняти четверту позицію.
  - За 4 роки війни у лавах Сил оборони було викрито 52 військовослужбовців, які були російськими агентами. 44 зрадники вже засуджені на термін від 12 до 15 років. Також за цей час виявлено 207 агентів ворожих спецслужб, які збирали інформацію про Сили оборони та військові об'єкти України.
  - 19 липня 2025 року до України повернулися 1,000 загиблих, зокрема військовослужбовців. З числа повернутих «на щиті» також Оборонці з Донецького, Запорізького, Луганського та Курського напрямків. На жаль, серед репатрійованих є 5 тіл українських військовослужбовців, які загинули в полоні. Вони були у списках «тяжкопоранених і важкохворих» полонених на обмін, згідно з домовленостями у Стамбулі під час других перемовин.
  - У поєдинку жіночого чемпіонату України між "Колосом" (Ковалівка) та "Сістертс" (Одеса) арбітриня Анастасія Романюк покарала гравчиню одеської команди Ірину Майбородіну жовтою картою за неспортивну поведінку, коли та вигукувала російською мовою. "Мовою росії ми тут не спілкуємося, це чемпіонат України! Жовта картка за незгоду. І попросила гравця спілкуватися українською мовою. Це чемпіонат України", – пояснила своє рішення суддя.
  - Україна представила пропозицію щодо закупівлі американської зброї на \$100 млрд., яку профінансує Європа.
  - Президент Володимир Зеленський подарував своєму американському візаві Дональду Трампу ключку для гри в гольф, яку йому передав молодший сержант Збройних Сил України Костянтин Картавцев. Зеленський розповів, що воїн втратив ногу в перші місяці повномасштабного російського вторгнення, рятуючи побратимів. Трамп прийняв подарунок і записав відео з подякою українському воїну за ключку. Трамп, своєю чергою, подарував президенту України символічні ключі від Білого дому.
  - Голова російського МЗС сергій лавров заявив, що росія, нібито, ніколи не ставила за мету захоплення українських територій, а хотіла захистити російських людей. "Хочу ще раз особливо підкреслити, ми ніколи не говорили про те, що нам просто потрібно захопити якісь території. Ні Крим, ні Донбас, ні Новоросія (такої країни не існує, але росіяни так називають Україну – ред.) як території ніколи не були нашою метою". москва нібито "завжди хотіла захистити російських людей, які сотні років проживали на згаданих вище територіях".
  - Родина, друзі та найближчі сподвижники путіна зберігають на рахунках майже 300 млрд. рублів, що можна порівняти з річними бюджетами великих російських регіонів, таких як, наприклад, Іркутська область (290 млрд. рублів), Новосибірська область (360 млрд. рублів) або Пермський край (272 млрд. рублів). Члени родини та супутниця владіміра путіна зберігають на рахунках понад 3,6 млрд. рублів.
  - Український посол у Польщі Василь Боднар заявив, що Україна повинна стати частиною НАТО, оскільки вона має важливе стратегічне значення для Альянсу. За словами посла, "Україна – це додана цінність для НАТО. Україна воює і знає, як вбивати росіян", а інші країни наразі не мають такого досвіду.
  - путін відкинув ідею тристоронньої зустрічі із Зеленським і Трампом, наполягаючи на особистій зустрічі із Зеленським у москві. Зеленський підтвердив готовність зустрітись з путіним без попередніх умов, але відкинув ідею зустрічі в москві.
  - Сили спеціальних операцій України (ССО) оприлюднили ексклюзивні кадри удару, внаслідок якого серйозно поранено генерал-лейтенанта Еседулла Абачева, заступника командувача російського угруповання «Севєр». 2023 року українська прокуратура передала до суду обвинувачення щодо Еседулла Абачева. З початком повномасштабного російського вторгнення Абачев керував так званим «2-м армійським корпусом народної міліції лнр». Він безпосередньо віддавав накази бомбити та знищувати населені пункти Луганщини.

Суспільно-політичний тижневик видає  
Видавнича Спілка "Гомін України"  
з обмінною порукою у Торонті Онтаріо Канада.  
Виходить щовівторка (46 разів в році)

«Гомін України» – орган Українських  
Державницьких Організацій Канади  
Редагує колегія.  
Голова редакційної колегії – д-р Олег Романишин

РІЧНА ПЕРЕДПЛАТА YEARLY SUBSCRIPTION

PUBLICATION MAIL

|                   |                      |
|-------------------|----------------------|
| Канада: \$75      | Canada: \$75         |
| Канада: \$100     | Canada: \$100        |
| ЗСА: \$120 USD    | USA: \$120 USD       |
| міжнародні: \$250 | international: \$250 |

Tel. 416-516-2443 • homin@on.aibn.com. • www.homin.ca  
"Homin Ukrainy" Publishing Co. Ltd. 9 Plastics Ave.,  
Toronto, Ont. M8Z 4B6

Редакція не повертає надісланих матеріалів і не веде листування в їх справі, застерігає право їх скорочувати та справляти. Статті, підписані прізвищем чи ініціалами, не є обов'язково висловом становища редакції. У матеріалах з України збережено правопис оригіналу. Оголошення до кожного чергового числа приймаємо телефоном або письмово до П'ЯТНИЦІ, год. 1:00 по пол.

За зміст оголошень редакція не відповідає. Річники "Гомону України" та англомовного додатку "Ukrainian Echo" можна замовляти в електронному форматі.

Фундація Будучність

Фундація Будучність - зростає, розвивається і діє згідно сучасних потреб нашої громади, але має впевнену візію на майбутнє.

Кожна пожертва, спрямована на підтримку громадських, культурних, історичних та освітніх зусиль в Канаді, є важливим знаком довіри і підтримки діяльності нашої Фундації.

МИ ПІДТРИМУЄМО

|                                                       |                                          |                                                      |
|-------------------------------------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------------------|
| Історичні проекти та культурні заходи                 | Медичні та гуманітарні проекти           | Важливі видання                                      |
| Документальні фільми                                  | Концерти та музичні записи               | Молодь та спорт                                      |
| Освітні, наукові, дослідницькі публікації та виставки | Громадські заходи, конференції, семінари | Проекти, направлені на зміцнення добробуту українців |

2282 Bloor Street West, Toronto, Ontario M6S 1N9 Phone: (416) 763-3388 Fax: (416) 763-4512 Website: bcufoundation.com

forum TV

OMNI 1 - ON  
субота - 8 PM  
вівторок - 11 PM\*  
субота - 7 AM\*

OMNI - AB  
неділя - 8 AM

OMNI - BC  
неділя - 8 AM

\*Повторення

Дивіться Forum TV!

Рекламуйтеся або станьте спонсором частини програми!



Дивіться програму по всій Канаді на телеканалі OMNI!

ForumTV Canada @ForumTVCanada

www.forumtv.ca | TEL: 416-572-8255 | info@forumtv.ca

ПІСНЯ УКРАЇНИ

РАДІОПРОГРАМА

SONG OF UKRAINE

Новини, події, вітання та пісні на замовлення  
Від понеділка до п'ятниці в 9 год ранку на хвилі 1320AM  
В прямому ефірі www.cjmr1320.ca

Song Of Ukraine, 9 Plastics Ave, Etobicoke ON M8Z 4B6  
Телефон редакції: 416-572-8251  
Email: sofuradio@gmail.com  
Facebook: facebook.com/SOFUradio

РЕДАКТОР ТА ВЕДУЧА НАТАЛКА ПОПОВИЧ





# ВОЛОДИМИР В'ЯТРОВИЧ: СЬОГОДНІ МИ ЗАКЛАЛИ МІЦНИЙ ФУНДАМЕНТ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО РОЗВИТКУ ПОЛІТИКИ НАЦІОНАЛЬНОЇ ПАМ'ЯТІ

Державна політика національної пам'яті врешті буде здійснюватися системно, в рамках спеціального закону. Про це у Верховній Раді повідомив народний депутат з фракції «Європейська Солідарність», один з ініціаторів закону Володимир В'ятрович. Він зазначив, що ідея законопроекту розроблялась ще з 2016 року, а його ухвалення напередодні Дня Незалежності України є глибоко символічним, і подякував депутатам з різних фракцій, які об'єдналися задля цього результату.

Закон «Про засади державної політики національної пам'яті Українського народу», зокрема, передбачає:

- На законодавчому рівні даються визначення політики пам'яті, місць пам'яті, рашизму, злочинів проти Українського народу тощо.
- Український інститут національної пам'яті визначається як ЦОВВ зі спеціальним статусом, який забезпечує формування та реалізує політику у сфері національної пам'яті Українського народу.
- Визначаються основні засади та напрямки політики національної пам'яті, завдання органів влади і самоврядування з її реалізації.

- Передбачено ухвалення урядом Державної стратегії відновлення та збереження національної пам'яті Українського народу.
- Передбачено наскрізну реалізацію політики пам'яті в діяльності музеїв, закладів освіти тощо.
- Збереження і захист національної пам'яті, захист державної мови, охорона культурної спадщини визначаються одними з головних елементів національних інтересів України і складовими національної безпеки.
- Передбачено приведення розташованих у публічному просторі місць пам'яті II світової війни у відповідність з законами про де-

колонізацію, декомунізацію та державну мову (вилучення символіки російської імперської політики та комуністичного режиму, виправлення дат на 1939-1945, забезпечення написів українською мовою).

- Інформація про померлих, розміщена на могилах, намогильних спорудах, місцях почесного поховання більше не буде конфіденційною.
- Якщо державний чи комунальний заклад не змінив назву відповідно законів про деколонізацію чи декомунізацію, його назву змінить засновник або уповноважений ним орган.
- Названі з дотриманням закону вулиці, площі тощо не можуть змінювати назви упродовж 10 років після їх найменування чи перейменування.
- Назви територіальних громад будуть приведені у відповідність з назвами центрів цих громад.
- Відновлюється дія «антисаботажного механізму» закону про де-

колонізацію – місцевим радам знову надається 6 місяців для усунення символів російської імперської політики з публічного простору, а там, де вони цього не зроблять, це покладається на наступні 3 місяці на голів громад, а де й вони цього не зроблять за наступні 3 місяці це мають зробити голови обласних державних адміністрацій.

- Нагороди, запроваджені УНР і УГВР, якими до 1991 року нагороджувалися борці за незалежність України у XX столітті, визнаються державними нагородами України.
- УІНП має оприлюднити на своєму сайті перелік осіб та подій, які містять символіку російської імперської політики і перелік осіб та подій, які не містять такої символіки відповідно до висновків та рекомендацій інституту і експертної комісії, вести та оновлювати ці переліки.

«Європейська солідарність»

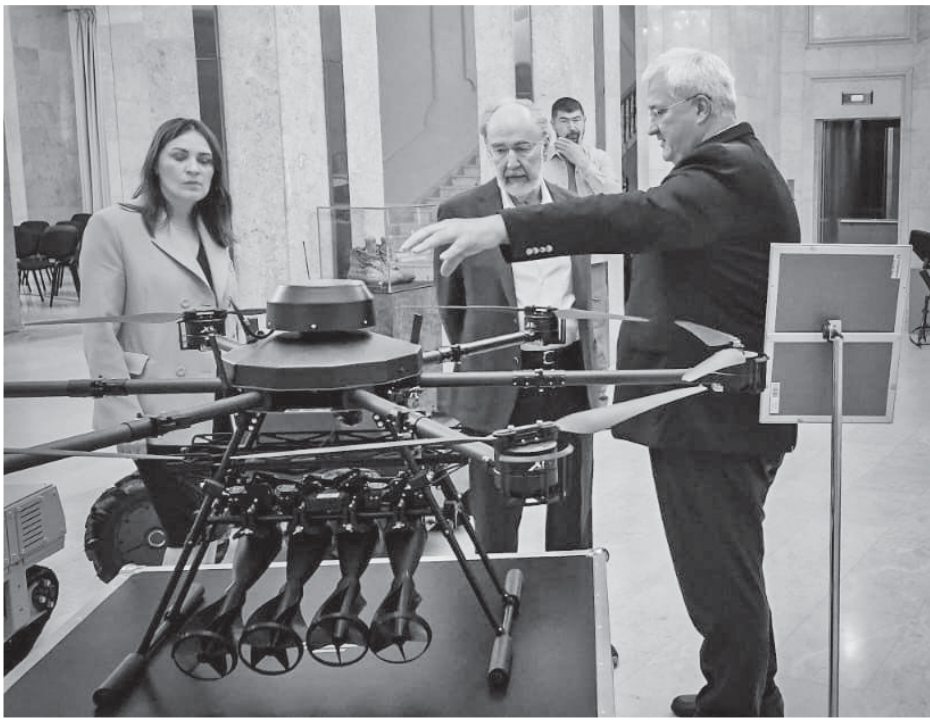
## АНДРІЙ СИБІГА ПРОВІВ ЗУСТРІЧ З КАНАДСЬКИМ ПІДПРИЄМЦЕМ ТА МЕЦЕНАТОМ ДЖЕЙМСОМ ТЕМЕРТЕЄМ

Міністр закордонних справ України Андрій Сибіга: "Ще одна важлива зустріч у МЗС: Був радий вітати сьогодні підприємця, мецената та громадського діяча з Канади Джеймса (Костянтина) Темертея, який народився в Україні, на Донбасі.

Президент України Володимир Зеленський вручив пану Темертею відзнаку «Національна легенда України» за вагомий внесок у розбудову українсько-канадських відносин та зміцнення авторитету України у світі.

Костянтин Темертей є прикладом того, як можна берегти любов до рідної країни, нести цю любов усьому світові, та допомагати своєму народу і державі.

Мати пана Костянтина була вчителькою української мови, батько писав українські поезії про рідний Донбас. Завдяки фундації Джеймса



Темертея світ знає правду про Голодомор-Геноцид.

Тому ця українська відзнака, вручена йому, — це визнання та подяка від всього українського народу. А також жест уваги до мільйонів наших співвітчизників, які перебувають за кордоном, кому довелося покинути Україну, як свого часу сім'ї пана Темертея.

У ході нашої зустрічі сьогодні ми обговорили дуже практичні кроки, як згуртувати та зміцнювати глобальне українство, що ми можемо разом зробити для досягнення всеосяжного і справедливого миру для України та як мотивувати українців повертатися додому та допомагати розбудовувати нашу державу”.

Текст і фото: Міністерство закордонних справ України

## НА УПЦ (МП) ЧЕКАЄ ПОЗОВ ПРО ПРИПИНЕННЯ ЇЇ ДІЯЛЬНОСТІ

Якщо упц (мп) не виконає припис Державної служби України з етнополітики, її визнають афілійованою з рпц і подадуть позов про припинення її діяльності. Про це заявив голова Державної служби України з етнополітики та свободи совісті Віктор Єленський. Він повідомив, що наразі Київська митрополія української православної церкви не надіслала офіційного листа до служби з відмовою виконувати припис, передає "Інтерфакс-Україна".

— Однак на сайті уже оприлюднено цього листа про те, що вони не будуть виконувати законні вимоги української держави, — сказав Єленський.

Голова Держетнополітики сподівається на добру волю великої частини духовенства і вірян, які розуміють "нищість такої позиції". Якщо до 24 серпня упц не виконає припис, буде ухвалено рішення про визнання Київської митрополії, яка представляє українську православну церкву, афілійованою із забороненою в Україні російською православною церквою.

— Другий крок — це позов до суду про припинення Київської митрополії української православної церкви. Це кроки, які нам продиктовані законом, — зазначив він.

Віктор Єленський додав, що такий судовий процес може бути менш тривалим, ніж на це

сподіваються в упц.

8 липня Держетнополітики виявила ознаки афілійованості упц (мп) з російською православною церквою (рпц), діяльність якої в Україні заборонено. 17 липня Держетнополітики винесла упц (мп) припис про усунення до 18 серпня порушень законодавства про свободу совісті та релігійні організації, а також затвердила перелік релігійних організацій, які входять до структури або пов'язані з упц. В упц заявили, що припис є втручанням у внутрішнє життя церкви й не може бути виконаний.

Мар'яна Поліщук,  
«Коротко про»



# ПОЛЯКИ — СЕРЕД ЛІДЕРІВ ЗА КІЛЬКІСТЮ ДЕПОРТАЦІЙ З ВЕЛИКОЇ БРИТАНІЇ

**Польські громадяни стали третіми за кількістю депортацій серед засуджених іноземців, депортованих з Великої Британії. З червня 2024 по червень 2025 року британська влада депортувала 442 поляків, що на 25 відсотків більше, ніж у попередньому періоді.**

Про це йдеться в оприлюдненій статистиці Міністерства внутрішніх справ Великої Британії щодо міграційної політики. Загалом кількість депортованих осіб зросла на 16 відсотків за рік.

Найбільше депортованих — громадяни Албанії (1,550 осіб), далі — Румунія (1,009), Польща — на третьому місці. У п'ятірку також увійшли громадяни Литви та Малайзії.

Майже половина (48 відсотків)

всіх депортованих були громадянами країн Європейського Союзу. Решта — вихідці з інших країн.

За даними Міністерства юстиції Великої Британії, на березень 2025 року серед усіх іноземців, які перебувають у тюрмах Англії та Вельсу, найбільше — албанців (11%), далі — поляки, румуни й ірландці (по 7 відсотків), а також литовці (3 відсотки).

**Українська служба «Польського радіо»**

# ЛАВРОВ НАЗВАВ ВИМОГУ ДЛЯ ЗУСТРІЧІ ЗЕЛЕНСЬКИЙ-ПУТІН

**Сергей Лавров вкотре дав зрозуміти, що Москва "ставить під сумнів" легітимність Володимира Зеленського.**

російський правитель владімір путін начебто готовий зустрітися з президентом України Володимиром Зеленським, але потрібно "добре пропрацювати" всі питання, які потребують розгляду. Про це сказав міністр закордонних справ рф сергей лавров 21 серпня.

"Наш "президент" (путін – ред.) неодноразово говорив, що він готовий зустрічатися, у тому числі, і з паном Зеленським. При розумінні, що усі питання, які потребують розгляду на вищому рівні, будуть добре пропрацьовано, і експерти, міністри підготовлять відповідні рекомендації", – заявив він після переговорів індійським колегою Субраманьямом Джайшанкаром.

При цьому лавров вкотре "поставив під сумнів" легітимність Володимира

Зеленського, заявивши, що зустріч лідерів може відбутися "при розумінні, що коли та якщо" справа дійде до підписання майбутніх домовленостей, "буде вирішено питання про легітимність особи, яка підписує ці домовленості з української сторони".

Також очільник МЗС рф знову відкинув ініціативу європейських союзників України щодо розміщення військ на її території для гарантування безпеки країни після можливого перемир'я з росією. За його словами, це буде "абсолютно неприйнятним для російської федерації та для усіх розсудливих політичних сил у Європі".

**Костянтин Катишев, «Кореспондент»**

# ДВІ ТРЕТИНИ АМЕРИКАНЦІВ ПРОТИ ІДЕЇ ПОДАРУВАТИ ПУТІНУ ЧАСТИНУ ТЕРИТОРІЇ УКРАЇНИ

Більшість американців не підтримують ідею передачі росії українських територій після війни. Дослідження проводилося на тлі пропозицій президента США Дональда Трампа щодо можливих "обмінів територіями" України як частини мирної угоди.

Про це повідомляє "The Hill".

В опитуванні "The Economist/YouGov" на запитання "Скільки території України ви готові передати росії після війни?" 68% респондентів відповіли "нічого".

Ще 21% учасників опитування вагалися з відповіддю, 5% висловилися за передачу "частини" ук-

раїнської території, 2% за "половину", а 1% — за "більшу частину".

При цьому 27% американців вважають Україну союзником, 38% — дружньою країною. Тільки 12% вважають Україну недружньою країною, а 4% — ворожою.

Навпаки, росію вважають союзником 2% респондентів, 9% — дружньою країною. А 28% вважають росію недружньою країною, а 46% — ворожою.

У війні на боці України перебувають 66% американців і 3% — на боці росії.

**«NEWSUA»**

# «НАМ НЕ ПОТРІБНІ ҐАРАНТИ, ЯКІ НЕ ДОПОМОГЛИ, КОЛИ БУЛО ПОТРІБНО»

Китай надав допомогу рф, відкривши їм свій ринок дронів, а також був серед підписаних під Будапештським меморандумом і не зробили нічого, коли був окупований Крим, тому Україні не потрібні гарантії її безпеки, які їй не допомогли, коли вона цього потребувала, заявив президент України Володимир Зеленський.

"Чому не Китай у гарантіях? Перше, Китай нам не допоміг зупинити цю війну від початку. По-друге, Китай допоміг росії, відкривши ринок дронів. Третє: тут питання навіть не про військовослужбовців, які там присутні. Мова йде про Бу-

дапештський меморандум", — сказав Зеленський під час зустрічі з журналістами 20 серпня.

"Китай був серед цих підписаних, вони не зробили нічого, коли був окупований Крим. Саме тому нам не потрібні гарантії, які не допомагали Україні, і не допомагали Україні в той момент, коли нам дійсно це було потрібно після 24 лютого", — додав голова Української держави.

Зеленський наголосив, що Україні потрібні гарантії безпеки лише від тих країн, які готові їй допомогти.

**«Інтерфакс-Україна»**

# РІШЕННЯ ЩОДО МАЙБУТНЬОГО УКРАЇНИ МОЖУТЬ УХВАЛЮВАТИ ЛИШЕ УКРАЇНЦІ

Канада наполягає на винятковому праві українців самим вирішувати, яким буде майбутнє їхньої держави. І Оттава працюватиме на міжнародній арені, аби донести цю просту тезу до всього світу.

Також Канада вважає винятково важливим дотримання міжнародного права, захист фундаментального принципу непорушності територіальної цілісності та збереження міжнародного порядку, заснованого на загальновизнаних правилах. Про це заявила міністерка закордонних справ Канади Аніта Ананд після зустрічі президента США Дональда Трампа з президентом України Володимиром Зеленським та європейськими лідерами у Білому домі.

За словами очільниці канадського зовнішньополітичного відомства, Канада наполягає на тому, що всі

важливі рішення стосовно майбутнього України мають ухвалюватися тільки самими українцями.

“Позиція Канади полягає у тому, що ухвалювати рішення стосовно майбутнього України можуть лише українці. Ми працюватимемо на міжнародній арені, аби наші партнери у світі знали про цю позицію і вбачали міжнародне право, територіальну цілісність та заснований на правилах міжнародний порядок основоположними інститутами, що вимагають захисту й поваги”, — сказала Ананд.

Голова МЗС Канади додала, що неодноразово запевняла міністра закордонних справ України Андрія Сибігу у “відданості Канади територіальній цілісності України”.

**«Український репортер»**

# «ПОПЕРЕДУ ЦІКАВІ ЧАСИ»

**Дональд Трамп уперше за час війни розкритикував попереднього голову Білого дому Джо Байдена за те, що його адміністрація не дозволяла бити Україні американською зброєю вглиб росії. На думку нинішнього американського лідера, таким чином неможливо виграти війну.**

Про це повідомляє 24 Канал з посиланням на допис Дональда Трампа у соцмережі "Truth Social".

## Що написав Трамп щодо ударів зброєю США по росії?

Дональд Трамп наголосив, що війну неможливо виграти, не атакуючи країну-загарбника.

"Це як чудова спортивна команда, яка має фантастичний захист, але їй не дозволено грати в напад. Немає жодних шансів на перемогу! Те саме стосується України та Росії", — на-

писав президент США.

За словами Трампа, його попередник Джо Байден не дозволив Україні відбиватися, а лише захищатися. І це погано спрацювало.

Після цього голова Білого дому вчергове повторив, що війна росії проти України "ніколи б не почалася, якби я був президентом".

Водночас наприкінці допису Дональд Трамп заінтригував, наголосивши, що "цікаві часи попереду".

**Владислав Кравцов, «24 канал»**



# КРИВАВА НІЧ У ЛЬВОВІ ТА МУКАЧЕВО



**21 серпня рашистські окупаційні війська здійснили масовану атаку на Львів та область, а також на Мукачєво та Закарпатську область, застосувавши крилаті ракети й ударні безпілотики.**

«Підтверджено, що одна людина загинула. Двоє постраждалих. Один чоловік у важкому стані, зараз в операційній. Інший має поранення грудної клітки та ноги, його стан середньої важкості. Лікарі проводять обстеження», — додав посадник Львова

Андрій Садовий.  
«Внаслідок ракетної атаки у Мукачєві постраждали, попередньо, 15 людей. До лікарні святого Мартина госпіталізували 12 постраждалих: 10 ушпиталили каретами «швидкої», двоє звернулися самостійно. Стан

пацієнтів стабільний, шестеро з них залишаються у медичних закладах», — повідомила Мукачєвська міська рада.

**Текст і фото:  
За «irtafax»**

## УКРАЇНА ЗАПУСКАЄ МАСОВЕ ВИРОБНИЦТВО РАКЕТИ «ФЛАМІНҐО» ПІСЛЯ УСПІШНИХ ВИПРОБУВАНЬ

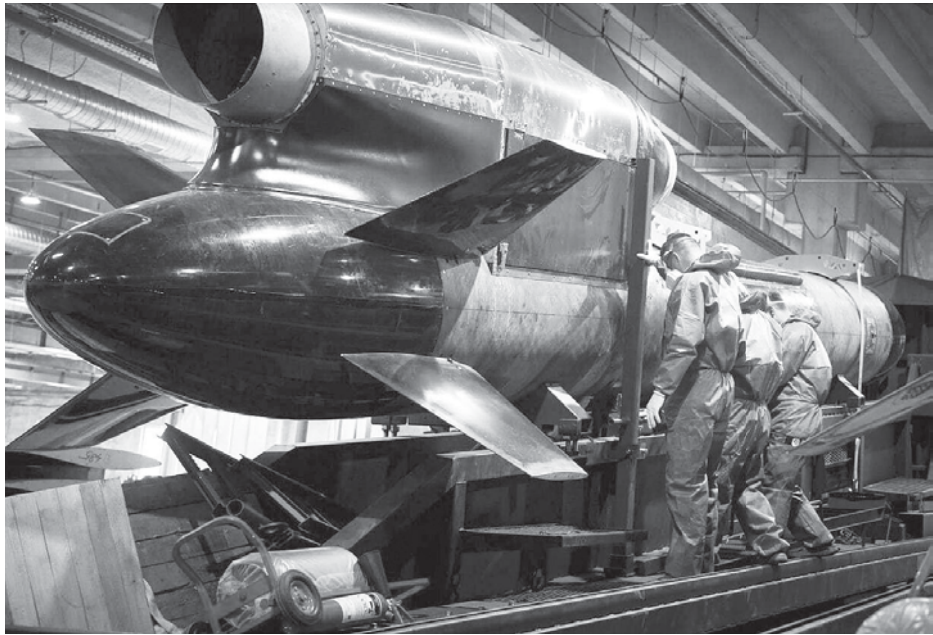
Президент Володимир Зеленський заявив, що вже відбулися успішні випробування вітчизняної ракети «Фламінго», у січні-лютому має розпочатися її масове виробництво.  
«Були успішні випробування цієї ракети. І поки що ракета найуспішніша, яка в нас є — вона летить 3 тисячі кілометрів, це важливо. Я вважаю, що ми не можемо багато про це говорити, до того часу поки у нас немає можливості застосування сотні ракет. До грудня у нас з'явиться їх більше. І до кінця грудня або в січні-лютому має бути масове виробництво», — сказав Зеленський.  
Він також зазначив, що у цьому питанні «треба дивитись на фінансування цієї програми».  
В Україні представили далекобійну крилату ракету «Фламінго» дальністю 3,000 км. Її фото зробив фотокореспондент «Associated Press» Сфрем Лукацький. В описі до світлини він прокоментував, що ракета вже запущена в серійне виробництво. Перші фото були зроблені і опубліковані 17 серпня, в нерозголошеному місці. З коментаря під фото відомо, що ро-

боти вела компанія «Fire Point».  
За інформацією з відкритих джерел, ракета «Фламінго», розроблена компанією «Fire Point» у співпраці з міжнародною компанією «Milanion Group» (ОАЕ), має бойову частину вагою до 1,150 кг і здатна вражати цілі на відстані понад 3,000 км, що перевищує характеристики амери-

канської ракети «Tomahawk» (дальність до 1,600 км, бойова частина 450 кг). Ракета оснащена супутниковою навігацією, стійкою до засобів радіоелектронної боротьби (РЕБ), та інерційною системою, що підвищує точність ударів. Випробування, проведені кілька місяців тому, включали бойові застосування, під час

яких ракета успішно уразила цілі на території росії. Цехи виробництва розташовані в захищеному місці в Карпатських лісах, що забезпечує безпеку проекту. За даними компанії «Milanion Group», виробництво «Фламінго» може досягати 50 одиниць на місяць. Візуально ракета нагадує крилату FP-5, презентовану «Milanion Group» на початку 2025 року, але має спрощену конструкцію для здешевлення та прискорення виробництва, хоча підготовка до запуску займає 20-40 хвилин.  
Експерти зазначають, що «Фламінго» може вражати ключові об'єкти в глибині росії, зокрема в москві чи Санкт-Петербурзі, однак її тривалий політ на низьких висотах підвищує ризик виявлення, що вимагає дефіциту ППО у ворога для ефективного застосування. Масове виробництво, за словами Зеленського, залежить від успішності подальших випробувань та фінансування, що стане ключовим фактором для нарощення арсеналу до сотень ракет.

**Текст і фото: «LRT.lt»**





# «НАЦІОНАЛЬНА ЛЕГЕНДА УКРАЇНИ»

Президент України Володимир Зеленський вручив відзнаку «Національна легенда України» її цьогорічним лауреатам. Участь у церемонії також узяла перша леді Олена Зеленська.

Голова держави наголосив, що відзнака має велике значення та мету – належне вшанування з боку України своїх талантів, геніїв, героїв.

«Я хочу вам подякувати за те, що про Україну знають, за те, що ви своїм голосом захищаєте нашу державу. Треба постійно підтримувати фокус на нашій державі для того, щоб не зменшувалася підтримка. Як політична, так і передусім наших воїнів. Ми їм вдячні за те, що вони захищають Україну й захищають усе те талановите, що ви принесли в державу», – сказав Президент.

Цьогоріч Володимир Зеленський вручив десять відзнак «Національна легенда України» військовим, спортсменам, мистцям і меценатам. Нагородою відзначені:

Музикант, вокаліст, композитор і лідер рок-гурту «Океан Ельзи» **Святослав Вакарчук**, який також є послом доброї волі Програми розвитку ООН для молоді в Україні. З початку повномасштабного російського вторгнення активно підтримує українських воїнів. Провів понад 150 концертів на пе-



редовій та у військових частинах, а також організував численні грошові збори на підтримку ЗСУ й цивільних.

Перший віцепрезидент Національної академії наук України, Герой України **Володимир Горбулін**. Понад 60 років життя присвятив роботі задля зміцнення держави. Один з авторів Концепції національної безпеки і оборони України, Першої національної космічної програми, Стратегії будівництва і розвитку Збройних Сил. Його називають батьком ракетної та космічної галузі незалежної України.

**Працівники Служби безпеки України**, які розробили та втілили унікальну військову операцію «Павутина». В результаті цієї операції було атаковано чотири російські аеродроми та уражено 41 літак – третину стратегічної авіації ворога. З безпекових причин імена та обличчя лауреатів не публічні. Спецоперацією керував голова СБУ

генерал-лейтенант Василь Малюк.

Артист балету, балетмайстер і теоретик танцю **Сергій Лифар** (посмертно). Сучасники називали його «богом танцю». 1922 року Сергій Лифар емігрував із Києва до Парижа, пройшов швидкий шлях від артиста кордебалету до соліста, а в 1929-му очолив балетну трупу «Гранд-Опера». Цьогоріч Україна відзначає 120-ту річницю з дня його народження.

Олімпійська чемпіонка, багаторазова чемпіонка світу та Європи з легкої атлетики **Ярослава Магучіх**. Торік здобула олімпійське золото й була визнана найкращою легкоатлеткою світу. Бронзова призерка Олімпіади-2020. Триразова переможниця Діамантової ліги. Цими днями вона бере участь у черговому етапі Діамантової ліги в Лозанні. Ярослава Магучіх отримає свою відзнаку, щойно повернеться додому після змагань.

Оперна співачка, солістка Національного академічного театру опери та балету України імені Тараса Шевченка **Людмила Монастирська**. Її вважають «головною Аїдою» сучасної світової оперної сцени, вона виконує цю роль в Ла Скала, Ковент-Гардені, Метрополітен-опері. Людмила Монастирська має низку міжнародних нагород і входить до списку найкращих оперних співачок світу.

Художник, майстер нефігуративного живопису та пейзажу, лауреат Національної премії України імені Тараса Шевченка **Анатолій Криволап**. Автор унікальної кольористики написання картин. Художник двічі встановлював світові рекорди продажів творів сучасного українського мистецтва на міжнародному артринку.

Командир медичної роти, капітан медичної служби **Андрій Сем'янків** (MED GOblin). Понад два роки бере участь у керівництві стабілізаційними пунктами на Донеччині та Харківщині. Його підрозділ поєднує передові підходи до евакуації поранених і надання кваліфікованої медичної допомоги воїнам безпосередньо на фронті. Андрій Сем'янків забезпечив допомогу майже 6 тис. поранених воїнів.

Підприємець і меценат, громадський діяч, громадянин Канади українського походження **Джеймс Темертей**.

Після початку повномасштабної війни профінансував програму для студентів і викладачів з України в Торонті, підтримав Фондацію Олени Зеленської, спрямувавши пів мільйона доларів на генератори для українських лікарень, закладів освіти, критичної інфраструктури та на допомогу жителям звільнених територій Харківщини. Також пожертвував мільйон доларів на відбудову зруйнованого дитячого творчоспортивного центру в Бородянці на Київщині.

Співак, народний артист України, Герой України **Василь Зінкевич**. Його пісні увійшли до золотого фонду української музики ХХ століття. Саме у виконанні тріо «Смерічка» у складі Василя Зінкевича, Назарія Яремчука та Володимира Івасюка вперше прозвучала легендарна «Червона рута». Цьогоріч Василь Зінкевич відсвяткував 80-річний ювілей.

Відзнака «Національна легенда України» була запроваджена 2021 року. Відтоді Президент щорічно відзначає цією нагородою людей, які зробили внесок у становлення незалежної України, захист нашої держави, розвиток національної економіки, науки, освіти, культури, мистецтва, спорту, охорони здоров'я, а також за активну благодійну та громадську діяльність.

Текст і фото: ОПУ

## ЇЇ БУЛО ВБИТО НКВД, А ТІЛО ВИКИНУТО З ВАГОНУ, ПІД ЧАС ЕТАПУ ДО КАЗАХСТАНУ...

Ця дівчинка — Людмила Старицька-Черняхівська, донька драматурга Михайла Старицького та Софії Лисенко (сестри композитора Миколи Лисенка). Майбутня письменниця, науковиця і громадська діячка, яку НКВД все життя переслідував за антирадянськість і українство і врешті вбив у телячому вагоні під час етапу до Казахстану в 1941, викинувши тіло з вагону.

Отже про мову, друзі. Лише одна цитата. Лише щоб нагадати шлях, ціну й відчути історичну точку, в якій ми перебуваємо.

Так ось, ця дівчинка згадує про те, як жилося наприкінці XIX ст. дітям україномовної київської інтелігенції.

«Ми були першими українськими дітьми. Не тими дітьми, що виростають в селі, в рідній сфері, стихійними українцями, — ми були дітьми



городянськими, яких батьки виховували вперше серед ворожих обставин свідомими українцями зі сповитку.

Нас було небагато таких українських родин... На той час серед київської російської інтелігенції, або, живучи краще вже витерте слово,

— буржуазії, панували недобрі відносини до всього українського, а найбільше до самих «українофілов»; в найкращім разі це були якісь глузливі відносини, немов до «блажененьких» — дурників.

Можна собі уявити, як переймали од батьків такі відносини діти, що, як відомо, переймають швидше за все саме недобре і мають так багато жорстокости в серці. Ми говорили по-українськи, і батьки говорили до нас по-українськи; нас вбирали дуже часто в українські вбрання.

І звичайно, і тим, і другим звертали ми на себе увагу, а разом з нею глум, посміх, кепкування, презирство. О, багато довелося прийняти нашим маненьким серцям гірких образ, незабутніх... Як дикі звірки, що з дитинства звикають до самооборони, ми повинні були змалку давати на кожнім кроці одсіч. Бідний молодий

дитячий розум, бідне маленьке серце, — образою й зневагою отруєно їх з веселих, дитячих літ!

Я пам'ятаю, як з сестрою гуляли ми якось в Ботанічному саду, звичайно, в українському вбранні, балакали між собою по-українськи. Нас взяли на глум, зчинилася гидка сцена: діти, а за ними й бонни та няньки почали глузувати з нас, з нашого вбрання, з нашої «музицької» мови. Сестра вернулася додому з ревними сльозами. З цього приводу написав тато вірш, присвячений їй: «Не сумуй, моя зірко кохана»».

P.S. Хтось ще думає переходити на українську, чи ні ??? Краще подумайте, як люди намагались зберегти для нас нашу мову і якою ціною !!!!

Фото: BBC-Україна  
«33 канал»



# ЯК ЗРЕАГУВАЛА ПЕРША ЛЕДІ США НА ЛИСТ ВІД ОЛЕНИ ЗЕЛЕНСЬКОЇ ПРО ДІТЕЙ

Меланія Трамп висловила співчуття щодо незаконного вивезення українських дітей до росії



Під час зустрічі у Білому домі президент України Володимир Зеленський передав Дональду Трампу листа від його дружини Олени Зеленської до Меланії Трамп. Послання стосувалося проблеми викрадення росією українських дітей із тимчасово окупованих територій.

У листі перша леді України подякувала Меланії за її увагу до цього питання та зазначила, що вона допомогла привернути більше міжнародної уваги до однієї з найболючі-

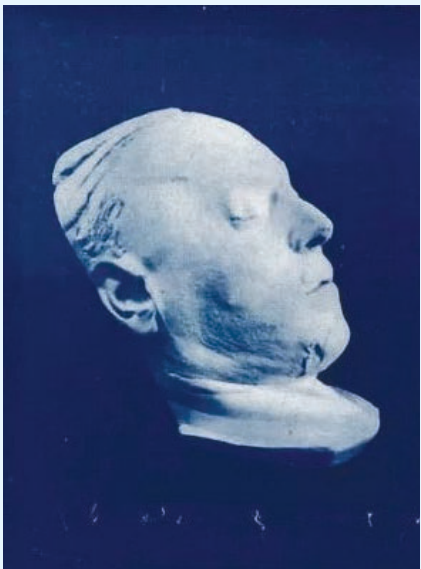
ших тем війни. Володимир Зеленський підкреслив, що співчуття та позиція дружини президента США є надзвичайно важливими для України.

Дональд Трамп поділився з журналістами реакцією своєї дружини на звернення Олени Зеленської. «Меланія сказала мені, що це був чудовий лист. Я впевнений, що це був прекрасний лист», — зазначив американський президент.

Він додав, що для його дружини тема захисту дітей завжди була особливо чутливою. «У неї дуже сильні почуття, коли йдеться про дітей. Вона ненавидить бачити, як щось подібне відбувається, і дуже хотіла б, щоб це закінчилося», — сказав Трамп.

Текст і фото: «33 канал»

# З КАНАДИ ПЕРЕДАДУТЬ ПОСМЕРТНУ МАСКУ І ДРУКАРСЬКУ МАШИНКУ ПЕТЛЮРИ



Посмертна маска Симона Петлюри.

Із Канади до Києва везуть посмертну маску і друкарську машинку одного з провідників визвольних змагань 1917-1921 років Симона Петлюри, артефакти вже перетнули кордон і очікують на розмитнення.

Про це 20 серпня повідомив заступник міністра культури та стратегічних комунікацій Андрій Наджос під час круглого столу в «Укрінформі» «105-та річниця Дива над Віслою», присвяченого 105-й річниці битви під Варшавою.

«У нас уже перетнув кордон вантаж дуже важливий. Він прямує до Києва з Канади, і в цьому вантажі міститься друкарська машинка, якою користувався Петлюра... І посмертна маска Петлюри з машинкою вже перетнула кордон. Вона буде скоро на митниці. Ми... хочемо зробити разом з нашим Департаментом за-

хисту культурної спадщини хороший історичний проект», — сказав Наджос.

Він зазначив, що це історичний спадок, який був віднайдений у Канаді. Загалом ідеться приблизно про 4 тисячі унікальних предметів. Цей архів створила українська діяспора після втрати Україною державності: емігранти спершу опинилися в Західній Європі, а згодом — у Північній Америці. Саме завдяки їм збереглися рідкісні артефакти.

За словами Наджоса, до Канади перед відправкою посмертної маски і друкарської машинки Петлюри виїжджали українські фахівці, які провели опис і фіксацію.

«Ми плануємо, можливо, вже на початку вересня зробити цю спільну історію публічною», — поінформував заступник міністра.

Симон Петлюра був членом Генерального секретаріату Української Центральної Ради на посаді генерального секретаря з військових справ, а також головним отаманом військ Української Народної Республіки та головою Директорії УНР. 25 травня 1926 року він був розстріляний на розі вулиці Расін та бульвару Сен-Мішель у Парижі Самуїлом Шварцбардом. Чимало досліджень істориків свідчать, що за цим убивством стоять радянські спецслужби.

Фото: «Україна молода»

Тарас Здоровило, «Україна молода»

# ДВОЄ УКРАЇНЦІВ УВІЙШЛИ ДО СПИСКУ 25 НАЙВПЛИВОВІШИХ ІМІГРАНТІВ КАНАДИ 2025 РОКУ

Канада оприлюднила список лауреатів престижної національної відзнаки “25 іммігрантів року”, яка щороку відзначає тих, хто суттєво вплинув на розвиток країни у сферах бізнесу, освіти, культури та громадської діяльності. У 2025 році серед переможців опинилися двоє українців — Світлана Комінко та Андріян Махначов.

Про це інформує “Canadian immigrant”.

Світлана Комінко приїхала до Канади ще у 2003 році. Після Революції Гідності вона разом з однодумцями заснувала благодійну організацію “Maple Hope Foundation”. За роки діяльності фонд реалізував десятки соціальних та гуманітарних проєктів, а також передав Україні допомоги на понад 32 мільйони доларів. Значна частина цієї підтримки була спрямована українським біженцям у Канаді та постраждалим від війни в Україні.

Андріян Махначов став частиною

канадської громади вже після повномасштабного російського вторгнення. Молодий українець здобув популярність у соцмережах завдяки своїм дотепним відео про життя на новому континенті, побутові контрасти та адаптацію українців за кордоном. Його вміст допомагає тисячам співвітчизників легше інтегруватися та водночас формує позитивний образ України серед канадців.

Переможців обирали шляхом відкритого голосування та експертної оцінки. Урочиста церемонія нагородження відбулася у Торонті, де всіх лауреатів відзначили за їхній внесок у розвиток канадського суспільства.

Варто нагадати, що після початку повномасштабної війни до Канади переїхало близько 300 тисяч українців, і цей факт суттєво змінив обличчя української діаспори у країні.

«Український репортер»

# США ВПЕРШЕ ДЕПОРТУВАЛИ УКРАЇНСЬКИХ БІЖЕНЦІВ



Імміграційна та митна служба Сполучених Штатів Америки вперше депортувала українських біженців.

Про це повідомила американська Імміграційна та митна служба соцмережі “X”.

“Ось фотографії перших хвилин повернення українських іноземців додому після їхнього вивезення зі Сполучених Штатів”, — йдеться у повідомленні.

Раніше “The Wall Street Journal” повідомляло, що десяткам тисяч українських біженців в Сполучених Штатах загрожує втрата правового захисту з 15 серпня, якщо адміністрація президента Дональда Трампа не вживе заходів, через що вони стануть вразливими до можливого арешту та депортації.

За оцінками, 120 тисяч українських громадян, які виїхали до США за останні два роки, почнуть поступово втрачати гуманітарний захист. Вони

прибули туди в рамках тимчасової програми “Об’єднаймося заради України”, створеної адміністрацією Байдена. Їм надали дворічний повнольований статус, відомий як гуманітарне звільнення, за умови, що вони знайдуть приватного американського спонсора, який їх прийме.

Однак, коли Трамп став президентом вдруге, то закрив програму та припинив видавати продовження для людей, чий дозвол на роботу закінчувався.

Адміністрація президента розробила пляни витратити до 250 млн. доларів, призначених для іноземної допомоги, натомість для фінансування вивезення та повернення людей з активних зон конфлікту, включаючи 700 тис. українських та гаїтянських мігрантів, які втекли до США.

Ксенія Срібнянська, «Апостроф»



# РОМАН ПОЛЬКО ПРО ВИБУХ ДРОНА У ПОЛЬЩІ: ТРЕБА НАРЕШТІ ПЕРЕСТАТИ БОЯТИСЯ

За його словами, ракета, чи ще один безпілотник, що перетинає кордон – все це дії, спрямовані, по-перше, на створення хаосу, й на перевірку нашої стійкості.

росія не лише веде в Україні агресивну війну, але й веде гібридну війну проти країн НАТО. Ця війна ведеться практично щодня в кіберпросторі, це інформаційна війна, це гібридні атаки з використанням російської зброї на кордоні, а також випробування наших систем протиповітряної оборони. Про це в коментарі для успр заявив колишній командир підрозділу «GROM» генерал Роман Полько.

За його словами, ракета, чи ще один безпілотник, що перетинає кордон – все це дії, спрямовані, по-перше, на створення хаосу, й на перевірку нашої стійкості. А диверсії – це те, чого росія не визнає, бо вона точно не стверджуватиме, що втратила безпілотник: «Це те, що стає буденністю, і цього не повинно бути, бо системи розвідки мали б бути на польському кордоні давно, виявляючи саме ці

цілі, або низьковисотні безпілотники. Міністр Косиняк-Камиш оголосив про закупівлю таких систем «BARBARA», минулого року. Однак, поки вони не будуть розроблені власними силами, нам просто доведеться отримувати їх в інших країн. Ми не можемо дозволити військовим об'єктам безкарно перетинати польський кордон», — говорить Роман Полько.

І тому, на жаль, такі дії, ймовірно, повторяться, каже Роман Полько. Європа і НАТО нарешті мають прокинутися: «Нам просто потрібно перестати боятися. Нам потрібні рішучі дії та рішуча підтримка тих країн, які борються за незалежність. Я маю на увазі Україну, але я також маю на увазі білоруську опозицію, білорусів, бо вони також хотіли б жити у вільній країні».

Українська служба «Польського радіо»

## ЗУСТРІЧ В БІЛОМУ ДОМІ СТАЛА ДЕМОНСТРАЦІЄЮ СИЛИ ДЛЯ УКРАЇНИ

Зустріч у Білому домі між Володимиром Зеленським, Дональдом Трампом та європейськими лідерами стала чіткою демонстрацією того, що завершення війни в Україні не може відбуватися без участі самої України. Попри скепсис напередодні, Києву вдалося нав'язати ключовий принцип: жодних рішень "про Україну без України". Це саме той випадок, коли участь української сторони була визначальною — саме вона переконувала американську сторону у реальній картині на фронті та доводила, що російська армія просувається лише на символічні відсотки, тоді як українські сили зберегли потенціал для довготривалої оборони. Для Трампа цей діалог став можливістю побачити факти, а не лише сигнали з боку кремля.

Другий важливий аспект — присутність європейських лідерів. Те, що в один день у Вашингтоні зібралися керівники провідних країн Європи, демонструє просту істину: безпека України є безпекою на континенті. Від потужності українського опору залежить майбутнє Варшави, Бухаресту, Будапешту, Братислави та Кишинєва. Зрештою, і всієї Європи. І саме тому лідери коаліції охочих координували свої позиції разом із Зеленським, говорячи з Трампом однією мовою. Це не лише дипломатичний жест, а й сигнал кремлю: Європа не сприймає війну в Україні як регіональний конфлікт, а як питання власного виживання.

Трамп обрав тактику тристоронньої зустрічі — після двостороннього діалогу Зеленського і путіна. Для України та Європи це зрозумілий формат: на кожному етапі можна підтримувати американську дипломатію, не здаючи власних позицій. Київ виробив чітку рамку зі своїми червоними лініями: ніяких антиконституційних рішень, жодних поступок у питанні територіальної цілісності, готовність до переговорів, але лише з позиції сили

та міжнародної підтримки, фокус на гарантіях безпеки. Сам Зеленський на брифінгу підкреслив, що "питання територій залишаться між мною і путіним" — тобто жоден зовнішній гравець не може нав'язати Україні формулу територіальних поступок.

Важливо й те, що переговори у Вашингтоні торкалися не лише політичних декларацій. Україна презентувала пакет гарантій безпеки, що включає фінансову підтримку, інвестиції у власне оборонне виробництво, а також масштабну угоду із США щодо закупівлі озброєнь на суму близько 90 мільярдів доларів. Усе це має бути формалізовано протягом найближчих десяти днів. Якщо такі домовленості стануть реальністю, то йтиметься про створення фактичної системи колективної безпеки навколо України. Для кремля це означатиме не перемир'я на вигідних умовах, а посилення України як держави, здатної витримати новий виток війни. Подібна пропозиція також була озвучена Джорджією Мелоні — формат 5 статті, але поза НАТО.

Ключовий висновок із вашингтонських переговорів простий: будь-який сценарій завершення війни можливий лише тоді, коли росія буде змушена вийти за рамки власних ультиматумів. Україна чітко дала зрозуміти, що не сприятиме зняттю санкцій із москви до встановлення стабільного справедливого миру, унеможливлюючого повторну агресію, не легітимізує жодну окупацію й не відмовиться від євроатлантичного курсу. І хоча путін пропонує "зустрічі заради зустрічей", реальним результатом може стати лише та формула, де посилюється не росія, а Україна. Тому переговори у Білому домі — це початок довгого процесу створення нової безпекової архітектури в Європі.

Олег Саркіц, «Українські новини»

## ТРАМП ЗАПРОВАДИВ САНКЦІЇ ПРОТИ КАНАДСЬКОЇ СУДДІ МІЖНАРОДНОГО КРИМІНАЛЬНОГО СУДУ

Адміністрація Дональда Трампа оголосила про введення санкцій проти канадської судді Міжнародного Кримінального Суду (МКС) Кімберлі Прост.

Таке рішення Державний департамент США пояснив тим, що суддя підтримала розслідування МКС щодо дій американських військових в Афганістані.

Крім канадки, під санкції потрапили й судді з Франції, Фіджі та Сенегалу. У Вашингтоні це безпосередньо пов'язують із рішенням Міжнародного Кримінального Суду розпочати розслідування дій

Ізраїля в секторі Гази та на Західному березі річки Йордан.

Американська влада називає МКС «загрозою національній безпеці» та інструментом «юридичної війни проти Сполучених Штатів і їхнього союзника Ізраїля».

У Міжнародному Кримінальному Суді раніше засудили тиск адміністрації Трампа, заявивши, що такі кроки підривають незалежність міжнародної судової установи.

«UkrNews»

## «ЛЮДОЇД БІЛЯ НАШИХ ВОРІТ»

Президент Франції закликав європейців «не бути наївними» перед лицем росії, яка буде «тривалою дестабілізаційною силою»

Президент Франції Емманюель Макрон заявив, що навіть у разі встановлення миру в Україні воєнні амбіції росії залишаться.

Про це він сказав в інтерв'ю телеканалу «TF1».

За його словами, рф «надовго стала дестабілізаційною силою й потенційною загрозою для багатьох».

«Країна, яка витрачає 40% свого бюджету на подібні програми, яка мобілізувала в армію понад 1,3 млн. осіб, не повернеться до стану відкритої демократичної держави за одну мить. Не варто бути наївними. Заради власного виживання їй потрібно й далі житися. Це хижак, людоїд біля наших воріт», — додав він.

Французький лідер закликав «не бути наївними».

«І я кажу це з величезною повагою до російського народу. Президент путін рідко виконував свої зобов'язання. Я не кажу, що вже завтра Франція стане об'єктом нападу, але це — загроза для європейців», — резюмував президент Франції.

«MIND»

## У ПОЛЬЩІ ВПАВ ТА ВИБУХНУВ РОСІЙСЬКИЙ БЕЗПІЛОТНИК, ПОСТРАЖДАЛИ ЖИТЛОВІ БУДИНКИ

У селі Осини Люблінського воєводства Польщі впав безпілотник, внаслідок чого стався вибух. В результаті отримали пошкодження кілька житлових будинків. Про це пише польське видання «Onet».

У Люблінській окружній прокуратурі заявили, що об'єкт, що вибухнув, є військовим безпілотником. Попередньо встановлено, що він не містив боеголовки.

— У районі Осин упав військовий безпілотник без боеголовки, найімовірніше, так звана хибна ціль, — повідомив прокурор Гжегож Трусевич.

Згодом міністр оборони країни Владислав Косиняк-Камиш підтвердив, що безпілотник був російським. Він зазначив, що росіяни влаштували чергову провокацію на тлі мирних переговорів.

— Ми маємо справу з цим у вирішальний момент, коли тривають переговори про мир. Коли є надія, що війна, оголошена росією в Україні, має шанс закінчитися. москва знову провокує, — сказав він.

На те, що сталося, відреагував і міністр закордонних справ Польщі Радослав Сікорський. За його словами, Варшава висловить протест країні, винній у порушенні польського повітряного простору.

— Ще одне порушення нашого повітряного простору зі сходу підтверджує, що найважливіша місія Польщі перед НАТО — захист власної території. Міністерство закордонних справ висловить протест проти відповідальних, — йдеться у його заяві в «X».

Крістіна Мартинко, «Коротко про»



# УДАР ПО МУКАЧЕВО

## ГОЛОВА ТОРГОВЕЛЬНОЇ ПАЛАТИ США ЗВЕРНУВСЯ ДО ТРАМПА



Андрій Гундер звернувся до Трампа на тлі зруйнованого заводу американської компанії



Наслідки російського удару по американському підприємстві на Закарпатті. Мукачеве, 21 серпня 2025

Очільник Американської торговельної палати в Україні Андрій Гундер показав наслідки ракетного удару по заводу американської компанії "Flex" у Мукачеві і закликав президента Сполучених Штатів Америки Дональда Трампа протистояти кампанії руйнування владимира путіна. Відео з місця ураження він у

четвер, 21 серпня, опублікував у "Facebook". Гундер нагадав, що вночі російські війська завдали ракетного удару по заводу компанії "Flex", яка є активним членом Американської торговельної палати і одним із найбільших інвесторів. "Це був не тільки напад на Україну.

Це була атака на американський бізнес. Дві ракети вдарили по заводу, де в нічну зміну працювало 600 співробітників. Завдяки суворим протоколам безпеки всі життя було врятовано", – написав Гундер. Він додав, що москва своїми діями не тільки руйнує Україну, а й завдає удару по репутації та безпеці між-

народних компаній. А регіон, що межує з Європейським Союзом і тривалий час вважався найбільш безпечним в Україні, тепер не є таким.

Фото: «Кореспондент»,  
Радіо Свобода  
Олена Качуровська,  
«Кореспондент»

## У СТИЛІ: «ПАТЛИ ВСІ ПОВИРИВАЮ»

### росіянка обурена патріотичною позицією Магучіх

Українська зірка спорту Ярослава Магучіх стала головним подразником для росіян у легкій атлетиці, яким не подобається, що наша легкоатлетка демонструє патріотичну позицію. Відома українська стрибунка у висоту Ярослава Магучіх не дає спокою російським спортсменкам, які через дії своєї країни-терориста позбавлені права виступати на міжнародній арені. Черговою незадоволеною виявилася російська легкоатлетка Марія Кочанова, яка теж спеціалізується у стрибках у висоту. «Некрасиво, коли людина, яка просуває вид, усю легку атлетику, часом дає коментарі, які не дуже фільтруються. Припустимо, був коментар Магучіх щодо Олени Куліченко у



стилі: «Патли всі повириваю». Я читаю, сиджу і думаю: «Господи, і ця людина є обличчям нашого виду

спорту?» Це жахливо», – заявила росіянка у коментарі для пропагандистських ЗМІ.

На думку Кочанової, саме Магучіх є проблемою, а не агресивна війна росії проти України. Представниця рф згадала, як наша співвітчизниця у 2018-му році демонстративно спілкувалася тільки рідною мовою. «Не можна такі речі говорити, коли на тебе всі орієнтуються, діти дивляться на тебе. Ми всі просто люди. І питання не в поточній ситуації, вона завжди була такою, здається. Ми у юнацькому віці з нею виступали в одній категорії, а вона зі мною не розмовляла. Це був 2018 рік, Ярослава з подружками вдавали, що не знають російську, принципово».

Фото: «BLIK»  
Євген Чепур, «BLIK»

## ОБАМА ВІДДАВ РОСІЇ КРИМ — «ВЕЛИЧЕЗНУ ТЕРИТОРІЮ ПОСЕРЕД ОКЕАНУ»

Дональд Трамп заявив, що Барак Обама у період свого президентства віддав росії Крим, який він описав як «величезний шмат землі посеред океану, розміром як Техас». Чинний президент США сказав це в інтерв'ю американському журналісту Марку Левіну, передає «Укрінформ». «Крим був серцем і душею тієї країни. Це прекрасна, величезна територія, яка стирчить просто в океані, у Чорному морі. Така краса... І Обама

сказав: віддайте його росії», – зазначив Трамп, схарактеризувавши півострів як «величезний завбільшки з Техас або щось таке». За словами голови Білого дому, засоби масової інформації не пишуть про вчинок Обами, натомість звинувачують його самого у слабкості стосовно москви. «Вони кажуть: Трамп був слабким щодо росії. Але це я зупинив газопровід Nord Stream 2. Це я дав Україні «Джавеліни». Обама дав їм коври, а я дав «Джавеліни». І ці люди кажуть, що я слабкий. Вони шахраї»,

– вказав американський лідер. Він також розповів, що попри свою «жорстку політику» мав нормальні стосунки з російським очільником путіним. «Я ладнав із ним, і це добре. Це дві ядерні держави. Завжди добре мати нормальні відносини, чи не так?» – зауважив Трамп. При цьому він укотре підкреслив, що росія не захопила жодної території за час його президентства. «Вони взяли Крим за Обами, вони взяли великий шмат Грузії за Буша. А що було за мене? Нічого. Нічого

не було взято. Я прийшов, а ця ситуація вже вирувала», – сказав президент США. За його словами, все йшло до Третьої світової війни. «Але тепер цього більше не буде, – запевнив Трамп, додавши: – Це найгірше, що ставалося у воєнному сенсі від часів Другої світової». Нагадаємо, площа Кримського півострова – 27 тис. кв. км, а Техасу – 695 тис. кв. км, це другий за розміром штат США після Аляски.

«Укрінформ»



# «РОСІЯ ТА КИТАЙ МАЮТЬ СТАТИ ҐАРАНТАМИ БЕЗПЕКИ УКРАЇНИ»

**Хоча москва заявляє про готовність погодитися на ґарантії безпеки для Києва за зразком статті 5 НАТО, вона висуває пропозиції, що фактично передбачають «нейтралізацію» України.**

**Міністр закордонних справ росії сергей лавров заявив, що москва та її союзник Китай мають бути залучені до надання ґарантій безпеки Києву.**

Заява лаврова пролунала після того, як президент США Дональд Трамп погодився надати Україні ґарантії безпеки після війни у вигляді авіаційної підтримки без розгортання військ — за підсумками його переговорів із Києвом та європейськими партнерами. Як цитують лаврова російські медіа, він наголосив на необхідності участі Китаю «на рівній основі».

Пекін допомагає москві матеріально, але уникає прямої публічної підтримки вторгнення. Міністр закордонних справ КНР Ван І, спілкуючись із європейськими дипломатами, заявив, що Китай не може

допустити поразки росії у війні. лавров також оцінив, що виключення москви з обговорення ґарантій безпеки для Києва — це «дорога в нікуди».

«Я впевнений, що Захід, насамперед США, чудово розуміють: серйозно обговорювати питання ґарантій безпеки без росії — утопія, шлях у нікуди», — сказав лавров.

Станом на 20 серпня десять держав, зокрема Франція та Велика Британія, висловили готовність розглянути можливість розміщення своїх військ в Україні після війни як елемент ґарантій безпеки.

Мета цих ґарантій — запобігти новому російському вторгненню. Водночас пропозиція залучити москву — фактична вимога роззброїти Україну.

Нейтральний статус і демілітаризація України були одними з ключо-

вих воєнних цілей кремля на початку вторгнення у 2022 році.

## Московська тактика

росія не вперше удає, що погоджується з умовами Заходу, а потім висуває неприйнятні максималістські вимоги — насамперед для Києва.

У 2021 році, за кілька місяців до повномасштабного вторгнення, москва вимагала виведення військ НАТО з Болгарії та Румунії та юридичної відмови від членства України в Альянсі. Навіть у разі виконання цих вимог, москва все одно знайшла б привід для вторгнення.

У березні 2025 року, після заклику Трампа до припинення вогню, владімір путін заявив, що «30-денне перемир'я — це добре, і ми абсолютно його підтримуємо, але є питання, які треба обговорити», після

чого висунув додаткові умови. Перемир'я так і не настало.

У травні, коли Європа висунула ультиматум — санкції або припинення вогню, путін запропонував провести прямі переговори з Києвом у Стамбулі. Зрештою, він відправив на перемовини історика, і єдиним реальним результатом стали обміни полоненими — без домовленостей про припинення вогню.

Адміністрації Трампа не вдалося забезпечити припинення вогню. Тим часом москва неодноразово переконувала США призупиняти постачання зброї Києву та відтерміновувати заплановані санкції проти росії. Угод було укладено чимало — і майже всі вони працювали на користь москви, часто навіть непомітно для партнерів.

Лео Чіу, «Київ Пост»

## МЕДВЕДЕВ РОЗКРИТИКУВАВ ІДЕЮ ВІДПРАВКИ ВІЙСЬК НАТО В УКРАЇНУ І ОБРАЗІВ МАКРОНА

**За його словами, росія не зацікавлена в ґарантіях безпеки, які передбачають перекидання західних військ на територію України.**

**Четвертий російський президент, а нині заступник голови Ради безпеки рф дмітрій медведев вибухнув гнівом на адресу одного з європейських лідерів на своїй сторінці в "X" на тлі розмов про можливе розміщення миротворчого контингенту в Україні як ґарантії безпеки.**

"Безмозкий галльський півень ніяк не може відмовитися від ідеї відправки військ на "Україну". Було прямо заявлено: ніяких військ НАТО як миротворців. росія не прийме такі "ґарантії безпеки". Але хриплий, жалюгідний птах продовжує кукурікати, доводячи, що він король курника", — ідеться в повідомленні.

Зазначимо, що медведев узяв Україну в лапки, оскільки раніше неодноразово заявляв, що вона — штуч-

но створена держава і не має жодної суб'єктності.

У коментарях припустили, що під цими невітнішими словами медведев має на увазі президента Франції Еммануеля Макрона.

Хронологія образ на адресу Макрона сходиться з заявою президента Франції, який назвав Путіна "людоджером" і зазначив, що британські, французькі, німецькі, турецькі та інші союзники готові проводити за-спокійливі операції в повітрі, на

морі й на суходолі, не виходячи на передову й не провокуючи конфлікт.

19 серпня європейські чиновники обговорили відправлення британських і французьких військ в Україну, визначаючи їхню чисельність і завдання. Близько 10 країн готові надіслати сили, повідомили "Bloomberg" джерела на умовах анонімності. Присутність в Україні європейських військ може стати частиною пакета ґарантій безпеки для нашої країни.

Британія повідомила, що європейські та американські військові представники незабаром уточнять деталі ґарантій. Президент Європейської ради Антоніо Кошта заявив, що умови узгодять найближчими днями. Незважаючи на прорив, деякі чиновники скептично ставляться до мирної угоди і стримування путіна.

Пізніше президент США Дональд Трамп теж заявив, що Європа готова відправити війська.

Під час брифінгу в Білому домі він наголосив, що США точно не відправлять військовий контингент для наземних операцій, але не виключив "інших військових операцій".

Оксана Ханас, «Фокус»

## ТРАМП ЗВ'ЯЗАВСЯ З ОРБАНОМ ЩОДО ВСТУПУ УКРАЇНИ В ЄВРОСОЮЗ

Європейські чиновники під час візиту в США попросили Трампа використати свій вплив на угорського урядовця-популіста.

Президент США Дональд Трамп телефонував Віктору Орбану після переговорів з президентом України Володимиром Зеленським та європейськими лідерами. Про це повідомляє "Bloomberg".

Він хотів обговорити, чому прем'єр-міністр Угорщини б'юкоє переговори про вступ України до Євросоюзу.

"Дзвінок став результатом переговорів Трампа і групи європейських лідерів, які зібралися в Білому домі для обговорення шляхів припинення війни росії з Україною. У якийсь момент вони

попросили Трампа використати свій вплив на Орбана, щоб чинити тиск на правого популіста і змусити його відмовитися від своїх заперечень проти членства України в ЄС", — мовиться в публікації.

Угорська сторона під час телефонної розмови з Трампом висловила зацікавленість у проведенні наступного раунду переговорів між президентом росії владіміром путіним і Володимиром Зеленським.

Орбана розглядають як джерело натхнення для руху президента США "Зробимо Америку знову великою" і правих популістів по всьому світу. Угорський урядовець постійно дратує ЄС, ведучи

свою країну авторитарним шляхом.

Угорщина послідовно надавала росії дипломатичне прикриття і захист від санкцій ЄС, одночасно перешкоджаючи наданню допомоги Україні.

Недавно Орбан опублікував повідомлення, з якого випливає, що він "почув" прохання про членство в ЄС, але не має наміру відступати.

"Членство України в Європейському союзі не дає жодних ґарантій безпеки. Тому пов'язувати членство з ґарантіями безпеки непотрібно і небезпечно", — запевнив він.

Максим Липчанський, «Кореспондент»



# ВІН НАПИСАВ 44 ПРАВИЛА ЖИТТЯ УКРАЇНСЬКОГО НАЦІОНАЛІСТА

минуло 83 роки з дня вбивства ідеолога ОУН Дмитра Мирона

Дмитро Мирон під псевдо Максим Орлик, Брюс, Піп, Роберт – ідеолог та діяч ОУН, автор книжки "Ідея і Чин України", створив також 44 правила українського націоналіста у польській в'язниці, що стали складовою "Катехизу українського націоналіста".

25 липня минуло 83 роки з дня загибелі Дмитра Мирона. "Еспресо.Захід" в огляді пригадає життєвий шлях українського діяча.

### Дитинство та юність

Дмитро Мирон народився 5 листопада 1911 року в селі Рай, що на Тернопільщині. Походив з робітничої родини. Коли йому виповнилось п'ять років, померла його мати. Дмитро і ще четверо братів і сестер залишилися сиротами.

Навчався в Бережанській гімназії, а згодом в Академічній гімназії у Львові. Під час навчання приєднався до підпільного юнацтва ОУН і розпочав активну організаційну діяльність.

Гімназію закінчив з відзнакою та вступив на юридичний факультет Львівського університету. Під час навчання в університеті він став членом Крайової Екзекутиви ОУН на Західноукраїнських землях. Був редактором "Бюлетеня ОУН на ЗУЗ", а також підтримував зв'язок зі столицею ОУН за кордоном.

### Початок революційної діяльності

Уперше Дмитра заарештувала польська поліція в травні 1932 року, коли йому було 20 років. Сталось це на Личаківському цвинтарі в дні Зелених Свят, коли поліція намагалася розігнати людей, які прийшли вшанувати загиблих борців за волю України.

Вдруге був арештований у жовтні 1933 року за приналежність до ОУН і поширення революційної літератури. Дмитра Мирона засудили до 7 років ув'язнення. Покарання відбував у в'язницях центральної Польщі.

"У тюрмі ніхто не бачив його ніколи пригнобленим чи зажуреним. Завжди з гордо піднесеною головою й усміхом на лиці, ніколи нікого не просив, не просився, не нарікав, але



ще других піддержував своїм прикладом, поглядом і словом. Був у всьому взором твердої, невгнутої постави. Тісна тюремна келія перемінюється в справжню кузню творчого духа й думки. Тут виковує він 44 правила життя українського націоналіста та цілий ряд статей і думок, які передає на маленьких паперцях незаметно друзям на світ", – йшлося в статті Ярослава Старуха, писав "Націоналістичний портал".

Разом із "Декалогом" Степана Ленкавського та "12 прикметами характеру" Осипа Мащака, ці правила стали основою "Катехизму українського націоналіста".

Звільнили Дмитра Мирона у 1938 році за амністією.

### У роки Другої світової

Від 1939 року Дмитро Мирон (Орлик) був політично-ідеологічним референтом Крайової Екзекутиви ОУН на ЗУЗ і редактором її "Бюлетеня". У серпні того ж року брав участь у Другому Великому зборі ОУН у Римі. Був автором постанов організації й викладав ідеологічну підготовку в Службі безпеки ОУН.

Після поділу Польщі він керував створенням підпільної мережі ОУН, входив до Революційного проводу, був крайовим провідником Закерзоння. У 1940 році, перейшовши на радянську територію, почав відновлювати знищені структурами НКВС підпільні організації. Попри пере-

слідування радянських спецслужб, уникнув арешту. Натомість його сестру Тосю заарештували й закатували в тернопільській тюрмі у червні 1941 року.

Того ж року Дмитро завершив головну ідеологічну працю "Ідея і чин України", яку під псевдонімом "Максим Орлик" надрукували в підпіллі. Це був один із найґрунтовніших документів українського націоналізму того часу.

"За прапорами ідей мусять іти залізні колони модерної зброї", – цитувала Дмитра Мирона-Орлика у своїй програмі "Ген українців" покійна Ірина Фаріон.

Після проголошення 30 червня 1941 року у Львові відновлення Української Держави та арешту її уряду німцями ОУН вирішила взяти ініціативу у свої руки. Для цього до Києва вирушила особлива група з провідних діячів, зокрема Ярослава Старуха, Дмитра Мирона та Василя Кука, щоб повторно проголосити державність зі столицею в Києві. Ця група (близько 30 людей) добралася до міста Василькова під Києвом, але там 31 серпня 1941-го німці заарештували частину її членів, у тому числі й Дмитра Мирона. Заарештованих піддали тортурам, але ніхто з них навіть не виказав власних прізвищ. У Луцьку трьом в'язням – Миронові, Кукові й Онишкевичу – пощастило втекти з-під арешту й через Волинь добратися до Львова.

У вересні 1941 року, після масових арештів гестапо, ОУН перейшла до підпільної збройної боротьби проти німців. У 1942 році Дмитра Мирона знову заарештувало гестапо в Києві. Під час спроби втечі з тюрми 25 липня на розі сучасних вулиць Хмельницького та Лисенка його застрелили. На місці загибелі в Києві встановлена меморіальна таблиця.

"Багато великих трудів видержав він. Багато перешкод і небезпек переборов. Багато разів оминули його лише випадком кулі НКВД і погоня поліції, граничників і жандармів. Два рази втік з рук німецької поліції, арештований. Сестра його, зв'язкова ОУН, згинула, замордована НКВД, а він сам поляг від німецької кулі. Поляг у столиці України, в Золотоверхому Києві, як його Провідник і Герой – Андрій. Поляг, як перший

поміж тими друзями, що їх так багато згинувало цього року героїською смертю, убитих, чи розстріляних на розлогих ланах і степах України, в Житомирі, Києві, Полтаві, Кременчузі, Кривому Розі, Кам'янці Подільському, в Криму й других місцевостях... ", – писав його друг Ярослав Старух.

Дмитру Мирону надали звання "Почесний громадянин міста Березжани" і встановлено пам'ятник у його рідному селі Рай.

### Деякі з 44 правил українського націоналіста

- Приймай життя як героїчний подвиг і здобувай чин незламної волі та творчої ідеї.
- Найвищим Твоїм законом і Твоїм бажанням є воля та ідея нації.
- Пам'ятай, що Україна покликана до творення нового життя, тому працуй для її могутності та розвитку.
- Могутній Бог княгині Ольги і Володимира Великого жадає від Тебе ні сліз, ні милосердя чи пасивного роздумування, але мужності та активного життя.
- Здобувай знання, що допоможе Тобі опанувати світ і життя, піднести Україну і перемогти ворогів.
- Будь сильний і незламний навіть перед лицем смерті і всяких терпінь.
- Пам'ятай, що милостинню приймає тільки німецький жебрак, що не може власною працею і власними вартостями здобути право на життя.
- Не покладайся ні на кого. Будь сам творцем свого життя.
- Будь скромний і шляхетний, але не знай слабкості і покори.
- Не заздри нікому. Приймай те, що здобудеш власною працею і вартістю.
- Люби і опікуйся дітворою, як майбутнім Нації.
- Що робиш, роби сумлінно й так, якби воно мало залишитись навічно та стати останнім і найкращим свідоцтвом про Тебе.

Фото: Wikipedia

Тетяна Яворська, «Еспресо»

## МІНСЬКИЙ ПРАВОСЛАВНИЙ МОНАСТІР ПОЧАВ ГОТУВАТИ МЕДСЕСТЕР ДЛЯ «СВО»

(РІСУ). — Свято-Єлисаветинський монастир у Мінську, який активно допомагає росіянам у війні проти України, оголосив про проведення курсів сестринської справи.

Про це повідомляє «Християнська візія». Проводитиме курси Навчальний центр лікарні святиителя Олексія (м. Москва). По завершенні

курсів видаватиметься свідоцтво державного зразка рф про присвоєння кваліфікації «Молодша медична сестра/молодший медичний брат з догляду за хворими».

московська лікарня святиителя Олексія відома тим, що однією з перших стала постачати добровольчий медичний персонал для російського фронту та на окуповані території.

Добровольці — молодші медичні сестри та

брати найпершими розпочали допомогу у квітні 2022 року в окружному шпиталі в Ростові-на-Дону та в Новоазовську (ДНР). Потім ця діяльність розширилася: сестри милосердя почали доглядати поранених і постраждалих на постійній основі вахтовим методом у лікувальних закладах: у Горлівці, Маріуполі, Луганську, Донецьку, Макіївці, Старобільську, Каланчаку, Ровеньках, Курську, Білгороді.



# ПАПА ЛЕВ XIV ДУЖЕ СЕРЙОЗНО СТАВИТЬСЯ ДО ЗАПРОШЕНЬ ВІДВІДАТИ УКРАЇНУ

(PISY ). — Ватикан розглядає можливість візиту Папи до України. Це може стати одним із найсильніших сигналів підтримки України та поштовхом до встановлення справедливого та тривалого миру.

Про це в інтерв'ю «LB.ua» розповів Надзвичайний і повноважний посол України при Святому Престолі Андрій Юраш.

За словами дипломата, новообраний Папа Лев XIV із перших днів понтифікату демонструє виняткову увагу до України. У день своєї першої публічної заяви він присвятив центральну частину промови саме ук-

раїнському питанню.

Наступного дня провів телефонну розмову з президентом Володимиром Зеленським, а вже через тиждень — прийняв його на офіційній зустрічі одразу після інавгураційної святої Літургії, що є безпрецедентним кроком для Ватиканського протоколу.

«Це був перший Голова держави, якого Папа Лев прийняв офіційно, ще до інших очільників держав. Це дуже промовистий жест», — наголосив Юраш.

Крім політичних контактів, понтифік активно підтримує Україну на гуманітарному рівні.

Щодо візиту Папи до України, Андрій Юраш підтвердив, що Святому Престолу було надіслано офіційне запрошення від українського президента та церковних лідерів. За словами дипломата, Папа «дуже уважно» ставиться до цих пропозицій, консультується з різними сторонами й готується до ухвалення рішення.

«Ми сподіваємося, що восени можемо бути готові до певних його важливих рішень. І, можливо, серед них буде й ця блага вістка для України», — зазначив посол.

Візит Папи Римського до України, за словами Юраша, може стати ви-

значальним дипломатичним кроком у контексті просування переговорного процесу за участі Ватикану.

«Папа — це символ добра. Його приїзд до України стане найбільшим сигналом для всього цивілізованого світу: що Україна стоїть на боці правди й миру», — переконаний дипломат.

Наразі з офіційних візитів Папи Лева XIV підтверджено лише одну поїздку — на 30 листопада до Туреччини. Але Україна продовжує дипломатичну роботу, аби зробити можливим його приїзд уже в цьому році.

## «БОГ ОБОВ'ЯЗКОВО ВІДПЛАТИТЬ ПУТІНУ, ЯК ЦЕ БУЛО З ГІТЛЕРОМ»

Американський пастор, якого називають особистим духовним радником президента США Дональда Трампа, Марк Бернс вважає, що Бог обов'язково відплатить російському диктатору владіміру путіну, як і тиранам минулого.

Про це євангельський служитель розповів у інтерв'ю "LIGA.net".

Він заявив, що Бог обов'язково відплатить путіну, як це було з лідером нацистської партії, який розв'язав Другу світову війну, Адольфом Гітлером, та Полом Потом — диктатором Камбоджі, керівником руху "чер-

воних кхмерів", за майже 4 роки правління яких загинуло від 1,5 до 3 млн. людей за 6,5 млн. населення країни.

"Зрештою, їхні серця перестануть битися, і вони зустрінуть свого Творця. Бог завжди панує, і вони помруть, а він — житиме вічно", — сказав Бернс.

Пастор вважає, що з духовного погляду основною причиною війни росії проти України є гріх жадібності й гордині: "росія під керівництвом владіміра путіна керується саме цими гріхами, прагнучи отримати владу й контроль над українським народом,

який не є і не має бути рабом. Це зло, що походить "з воріт пекла".

За словами Бернса, саме жадібність і гординя розбещують серце. Він нагадав, що в історії було багато прикладів, коли диктатори, як-от Гітлер, Йосип Сталін та Беніто Муссоліні використовували тероризм для контролю над своїм народом, і всі ці дії ґрунтувалися на жадібності та бажанні влади.

"Ісус Христос, навпаки, вчив лідерів служити своєму народу, а не панувати над ним. Він омивав ноги апостолам, показуючи, що справжнє

лідерство — це служіння", — зауважив пастор.

Він додав, що водночас ця війна є свідченням "духовної сили й віри".

"Попри всі труднощі, Бог підіймає своїх "генералів" і "лідерів", щоб вони захищали та боролися зі злом. Україна, навіть під час бомбардувань, кличе живого Бога. Віряни, які страждають від війни, продовжують молитися і вірити, що віддають всю славу Богу. Це доказ того, що навіть у найтяжчі часи віра може бути непохитною", — вважає Бернс.

Світлана Кравченко, «Еспресо»

## ЗАЯВА ВРЦІРО З ПРИВОДУ ВИМОГИ ВІД ДЕРЖАВИ-АГРЕСОРА ЩОДО ДІЯЛЬНОСТІ В УКРАЇНІ РОСІЙСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ЦЕРКВИ

З повідомлень медіа стало відомо, що російський правитель путін 15 серпня 2025 року під час зустрічі на Алясці з президентом США Дональдом Трампом, зокрема, нібито, наполягав на гарантіях надання російській мові офіційного статусу в Україні та «безпеки для російських православних церков».

Україна, від початку своєї державної незалежності, відома у світі високими стандартами релігійної свободи, які зберігаються і шануються навіть в умовах воєнного стану.

У серпні 2024 року в Україні був прийнятий Закон України «Про захист конституційного ладу у сфері діяльності релігійних організацій», який позбавив би юридичних переваг та змусив би скасувати реєстрацію організацій, контрольованих установами країни-агресора, таких як російська православна церква (рпц) в Україні. Таке рішення Верховної Ради України було зумовлене діяльністю рпц, яка безпосередньо бере участь у війні проти України, відкрито проголосила своєю місією знищення українського суверенітету, культури та національної ідентичності, а також благословила застосування зброї масового ураження і відкрито підтримує вбивства мирних українських громадян та незаконну окупацію українських територій. Голова рпц, патріарх кіріл, публічно проголошує російську збройну агресію проти України «святиною війною» і пообіцяв російським окупантам, які загинуть у цій загарбницькій війні проти України, «відпущення гріхів», чим фактично схвалив убивства українців, у тому числі, християн різних конфесій та представників інших релігійних традицій.

Слід зазначити, що Закон України «Про захист конституційного ладу у сфері діяльності релігійних організацій» не містить автоматичної за-

борони в Україні релігійних організацій, які пов'язані з рпц та входять до її структури. Натомість цим законом передбачені демократичні і правові процедури щодо проведення відповідним державним органом влади дослідження для встановлення наявності чи відсутності зв'язків підлегlosti з рпц та здійснення інших дій у разі підтвердження афілійованості з РПЦ відповідної релігійної організації України з метою усунення порушень законодавства про свободу совісти та релігійні організації. Остаточне рішення ухвалює незалежний суд у повній відповідності до принципів демократичного суспільства.

Станом на тепер, Державна служба України з етнополітики і свободи совісти (ДЕСС) провела дослідження і встановила, що релігійне об'єднання українська православна церква (упц) через свій центральний орган управління — Київську митрополію — зберігає визначені у законі ознаки афілійованості з рпц. Відповідно до цього, ДЕСС видала Припис Київській митрополії упц про усунення порушень законодавства про свободу совісти та релігійні організації. 15 серпня 2025 року Київська митрополія відповіла ДЕСС, що вимоги Припису не мають стосунку до упц і «не можуть бути взяті до виконання».

Загально відомо, що рф використовує релігію, зокрема, російську православну церкву, як зброю для досягнення своїх неоімперських цілей в різних країнах. У зв'язку з цим ряд європейських країн, посилаючись на резолюції Парляментської асамблеї Ради Європи (ПАРЕ) та Європейського парламенту, зокрема «Пропаганда та свобода інформації в Європі» № 2567 (2024), запровадили обмежувальні заходи у відповідь на деструктивну діяльність рпц. Фактично керівна структура рпц є державною російською структурою, повністю

інтегрованою в систему кремлівської агресивної політики. Очевидно, що саме з цієї причини російський правитель захищає інтереси рпц на міжнародній арені.

Окремо маємо підкреслити, що на тимчасово окупованих російськими військами територіях України діяльність саме українських релігійних організацій, включаючи релігійне об'єднання упц, обмежена або цілком заборонена. російська держава як на власній території, так і ще більшою мірою на окупованих територіях України систематично зневажає і порушує всі базові принципи релігійної свободи, що підтверджується численними звітами.

У зв'язку із зазначеним, ми, члени Всеукраїнської Ради Церков і релігійних організацій, висловлюємо підтримку українській державі у відстоюванні законних інтересів України на міжнародному рівні та у розбудові відносин з іншими державами на принципах «дзеркальності». Не можна допустити, щоб Україні нав'язували «асиметричні» зобов'язання щодо спеціального статусу російської мови, культури, російської православної церкви, участі або не участі в міжнародних організаціях тощо. Україна та український народ вибороли право самостійно обирати свій шлях подальшого розвитку та співпраці з міжнародними партнерами.

Ми благословляємо зусилля, спрямовані на досягнення справжнього, справедливого і тривалого миру в Україні, базованого на повазі до принципів Статуту ООН та міжнародного права, і просимо Всевишнього про їхній успіх та про допомогу для тих, хто ці зусилля здійснює.

Київ, 17 серпня 2025 року  
ВРЦІРО



# ЧЕСЬКІ ПОЛІТИКИ ХОЧУТЬ ЗНЯТИ УКРАЇНСЬКІ ПРАПОРИ З ДЕРЖАВНИХ БУДІВЕЛЬ

Українські прапори, які вивішені на державних будівлях Чехії на знак солідарності з Україною, що зазнала російської агресії, викликають суперечки серед чеських політиків. Представники партії "SPD" та руху "Stačilo!" виступають за їх негайне зняття, тоді як найбільша опозиційна партія "ANO" уникає чіткої позиції, зосередившись на підготовці передвиборчої програми.

Лідер "SPD" Томіо Окамура заявив, що у разі приходу його партії до уряду українські прапори з державних установ знімуть "за секунду".

"Це не про солідарність, а про політичне загравання із Заходом", – стверджує Роман Роун, речник руху "Stačilo!" та лідер у Пардубицькому краї.

У своєму відео в соцмережах він розкритикував прапор України на будівлі Національного музею, назвавши це політичним жестом. Роун також додав, що не проти вираження солідарності, але сумнівається, чи була Україна справді атакована, посиляючись на події 2014 року.

"Це питання для істориків, а не політиків. Якщо вже вішати прапори, то чому немає палестинського?" – зазначив він.

Лідер руху "PRO" Індіріх Райхл, який балотується від "SPD", також підтримав ідею зняття прапорів після виборів 3-4 жовтня 2025 року, додавши, що "спочатку приберуть

Фіалу, а потім прапори". Натомість "ANO" уникає коментарів. Заступник голови партії Карел Гавлічек наголосив: "Ми не займаємося прапорами, у нас є важливіші питання – підготовка програми".

Суперечка навколо прапорів має глибший контекст. Українські прапори на будівлях, таких як Національний музей у Празі, з'явилися після початку повномасштабного вторгнення росії в Україну у 2022 році. Це було рішення директорів установ, а не наказ уряду, як підкреслив чинний міністр культури Мартін Бакса (ODS).

Конституційний юрист Ондржей Преусс із Карлового університету зазначає, що нова влада матиме інструменти для зняття прапорів. Міністри можуть встановлювати правила для державних будівель. Це може стосуватися не лише Національного музею, а й інших об'єктів, де вивішені українські символи.

«Чехія он-лайн»



## НБУ ВВОДИТЬ В ОБІГ 20 ГРИВЕНЬ ІЗ ГАСЛОМ «СЛАВА УКРАЇНІ! ГЕРОЯМ СЛАВА!»

Національний банк з 21 серпня ввів в обіг нові 20-гривневі банкноти, на яких розміщено напис "Слава Україні! Героям слава!". Про це повідомляється у "Telegram"-каналі НБУ.

— Сьогодні в межах плянового випуску вводимо в обіг модифіковані банкноти номіналом 20 гривень. У правій верхній частині на зворотному боці цих банкнот розміщено патріотичне гасло "СЛАВА УКРАЇНІ! ГЕРОЯМ СЛАВА!", — йдеться у повідомленні.

У НБУ додали, що всі інші елементи дизайну та захисні елементи цих банкнот залишаються такими ж, як у 20-гривневих банкнотах 2018 року. Також з 21 серпня 2025 року Нацбанк почне забезпечувати банки та СІТ-компанії оновленими банкнотами для видачі клієнтам і заміни зношених, пошкоджених або вилучених із обігу грошей.

Фото: «Коротко про»  
За Танею Наті, «Коротко про»

**Адвокати**  
**Тарас Грицина і**  
**Петро Гамівка**

- ◆ Судові адвокати у справах заповітів і майна
- ◆ Купівля та продаж нерухомості
- ◆ Сімейне право
- ◆ Нотаріальні послуги

1081 Bloor St. W. #200  
Toronto, ON M6H 1M5  
Tel.: (416) 532-8006

**ПІСНЯ**  
**УКРАЇНИ**

**РАДІОПРОГРАМА**  
**SONG OF UKRAINE**

З понеділка до п'ятниці  
в 9 год ранку  
на хвилі 1320 AM

В прямому ефірі  
[www.cjmr1320.ca](http://www.cjmr1320.ca)

**ПОСТУП**  
українська радіопрограма

Щонеділі 9-10 год. вечора  
на хвилях FM 88,9  
у прямому ефірі

[www.cirvfm.com](http://www.cirvfm.com)

Новини з України та світу  
Інтерв'ю та дискусії

Замовляйте у нас музичні вітання  
Слухайте і підтримуйте нас!  
Розрахунковий рахунок #43282  
у кредитовій спілці Будучність

Керівник і ведуча - Любомира Матвіяс

**SMITH MONUMENT COMPANY LIMITED**

Заснована 1919 року

349 Weston Road (North of St. Clair) Toronto, Ontario M6N 3P7

**Єдина в Онтаріо**  
українська фабрика пам'ятників

- Фабрика і вистава відкриті для публіки (понад 60 пам'ятників на виставі)
- Обслуговуємо всі цвинтарі Канади і США
- Наші висококваліфіковані виконавці мають понад 300 років досвіду
- Ввічлива і професійна обслуга
- Позагодинні зустрічі за домовленням
- Домашні зустрічі можливі

Звертайтеся до власника  
Андрія Латишка:

416-769-0674 або 1-888-836-7771

**forum TV**

**OMNI 1 - ON**  
субота - 8 PM  
вівторок - 11 PM\*  
п'ятниця - 9 AM\*  
субота - 7 AM\*

**OMNI - AB**  
неділя - 8 AM  
вівторок - 1 PM\*

**OMNI - BC**  
неділя - 8 AM  
вівторок - 10 AM\*  
п'ятниця - 2 PM\*

\*Повторення

**ПЕРЕДПЛАТІТЬ**  
**ГАЗЕТУ**  
**«ГОМІН УКРАЇНИ»**

**Будьмо в КОНТАКТ-і**

**ONTARIO: Thursday at 10:00 PM**  
**Sunday at 3:00 PM**  
**Tuesday at 8:00 AM**

**ALBERTA: Sunday at 10:00 AM**

**British Columbia: Sun 11:00 AM**

**Next GEN!**

**ON: Thu at 11:00 PM, Sat at 9:30 PM, Sun 4:00 PM**

**AB: Thu at 1:30PM, Sat. 1:30 PM BC: Sat at 11:00 AM**

**ALBERTA KONTAKT: AB: SUN 3:00 PM, Mon 8:00, Tue 3:00 PM**

**ON: TUES 7:00 AM BC: SAT 15:00**

**STUDIO@KONTAKT.CA**



# HELLO SUMMER

## DEPOSIT SPECIAL

3.65%\*  
58 months

3.55%\*  
37 months

3.60%\*  
13 months

 /BCUFinancial

 /bcu-financial-group/

 @bcufinancialgroup



Visit your local BCU Financial Branch or [bcufinancial.com](http://bcufinancial.com) for more details.

\* Terms and conditions apply: 58-month, 37-month and 13-month terms only; NEW and EXISTING money; includes Registered and Non-Registered Funds. We reserve the right to change, extend or withdraw this offer at any time. Offer valid from July 23, 2025. Rates are annual and subject to change.



# MORTGAGE Special



4.49%\*

3-year closed term

\* Terms and conditions apply: 3-year closed term only; On Approved Credit (OAC), rates vary by product and are subject to change without notice. APR for the 3-year mortgage is 4.59%. The annual percentage rate (APR) is based on a \$250,000 mortgage for the applicable term assuming a processing fee of \$300 (which includes fees associated with determining the value of the property). If there are no cost of borrowing charges, the APR and the interest rate will be the same. We reserve the right to change, extend, or withdraw this offer at any time. Rates are annual and subject to change. Offer valid from July 23, 2025.